

(乙編)

英特戰記

上海開明書店藏版



A541 212 0017 6034B

英特戰紀乙目錄

一章薄阿軍侵入英屬

二章東部戰事一

格倫哥之戰

也倫士拉谷之戰

利特方汀之戰

雷的斯密斯之戰

三章英續發遠征軍

四章西部戰事一

肯白雷之戰

倍門特之戰

格拉斯本之戰

英特戰紀



~~1613246~~

摩達河之戰

五章南部戰事一

薄阿兵之南侵

英軍之北進

六章北部戰事一

七章東部戰事二

雷的斯密斯被圍情形

伊斯科附近之戰

英援軍大至

邱格拉河之戰

特總督曹伯特病歸

八章特奧二國雜誌

九章的拉哥阿灣中立之不嚴

十章西部戰事二

馬非金肯白雷被圍情形

馬格斯方汀之戰

戰後雜誌

十一章南部戰事二

斯特隆堡之戰

戰後南非雜誌

十二章英易統帥

十三章二次續發遠征軍

十四章英皇恤兵

十五章英本國及各屬地竭誠助軍

十六章的拉哥阿灣之交涉

十七章東部戰事三

雷的斯密斯之困守

援軍再至

斯比翁各坡之戰

十八章西部戰事三

十九章北部戰事二

二十章南部戰事三

可列斯堡之戰

## 英特戰紀乙

### 薄阿軍侵入英屬

千八百九十九年十一月十一日、爲英國決覆特國之期、卽和戰所分之日也、英特兩國、先已互修戰備、陣雲干霄、一時有山雨欲來風滿樓之勢、薄阿軍規占先着、急侵入三面英屬、東由特奧兩國境入那塔爾、窮追英軍於雷的斯密斯、西越特境、向馬非金、又越奧境、向肯白雷、其中部從奧國南境向可列斯堡、蓋欲東逐英軍於達朋港、西南拒英軍於好望角也、其東部特軍、總督曹伯特統之、西部特軍、總督克郎奇統之、兵氣甚銳、猝圍英軍守備隊於雷的斯密斯、馬非金、肯白雷三處、英軍大困、

東部戰事一『自十月十一日至三十一日』

時在那塔爾之英人、自編義勇兵三千、請從征、其中五百人、并不支軍餉、那塔爾政府允之、給以鎗砲子藥軍裝等、而先發義勇兵一千赴前敵、電達本國政府、於十月十四日奉准、而十一日晨、那塔爾之雷的斯密斯、與奧國哈烈斯密斯間、來往火車、均被薄阿人扣留、是爲兩國開釁之嚆矢、是日英國甲騎兵聯隊之一中隊、至自印度、抵那塔爾之達朋港、十二日晨、有薄阿砲兵一隊、由奧國東界、越特蘭根堡之險而入那塔爾、十三日、特兵一萬二千、砲十八門、越磬子嶺而進、是晚有車三百輛、薄阿兵三千、越本利南山巔、而入那塔爾、於是英國那塔爾軍司令官忽哀脫中將、與第一軍團參謀長亨湍少將、第四師團長西門司大佐、皆率所部、於十二日從達朋向雷的斯密斯前進、其部下門哲斯德聯隊之第一

隊、則已先至雷的斯密斯、而格羅色斯他聯隊中之一大隊、及戈登哈倫達聯隊中之一大隊、將校以下共兵一千一百人、亦俱至達朋、是日那塔爾地方軍、奉英國示諭、遵千八百九十一年所定政令、凡地方有事、各應從軍三閱月、與本國所派軍隊協力助戰、今規大勢、將來兩軍必致劇戰於雷的斯密斯市街、因編定防禦各軍、以備攻守、甚爲周密、十四日、英第三十一輜重隊、由本國至達朋、又格羅色斯他聯隊中第一大隊之餘部、亦由印度至達朋、當時英軍一部、因防守皮他麥力堡要隘之故、扼紮於格倫哥、又編成之義勇兵、英國輕騎兵、約五百人、見軍隊大至、踴躍歡迎、由皮他麥力堡拔隊、乘火車向戰地北進、是日那塔爾英政府宣布敵情如左、



薄阿軍於十二日晨、侵入那塔爾、敵之前部、分爲三縱隊、左翼係荷蘭人與兩國之聯合軍、越菩薩嶺而進、中隊曹伯特總督自率之、經倫克斯內克而向紐喀蘇爾進軍、右翼乃大縱隊、經哇喀斯隆、而向毛爾斯內克前進、十四日、其中部縱隊、占據紐喀蘇爾地方、薄阿兵之一隊、集於的茄格斯德利夫、獲那塔爾巡查兵六名、又與羅槐約金斯之來福槍隊巡哨兵、猝然對敵、實爲此戰第一砲聲、

奧軍一萬二三千、據守特蘭根堡山頸要隘之處、其偵探隊、雖越山嶺前進、本隊尙未首途、

我軍意氣頗壯、那塔爾義勇兵亦十分精銳、

那塔爾之土民、紛紛請給軍械、以防薄阿兵掠奪牲畜之用、

而忽哀脫中將、以爲使土人助兵、慮有空礙、未之許也、當時特總督曹伯特、在倫克斯內克、規建防禦工程、十五日、豎特蘭斯法耳國旗於楷耳司敦、而薄阿軍指揮將官彭哀曹、亦於紐喀蘇爾豎南非洲民主國之旗、軍中除特奧兩國人外、又有荷蘭人四百許、相雜其間、是日日本利南山嶺之東、勃刺克華爾火車站、爲薄阿軍占據、本利南山嶺、置巨砲二門、十六日、特蘭根堡要隘、悉被薄阿兵所據、十七日、特軍總督曹伯特入紐喀蘇爾、原駐英軍一千七百餘名、以特軍大至、勢不能敵、俱不戰而退、十八日、薄阿兵尙陸續前進、其一隊別從勃利希德沿派哈羅河、而向朋斯德利夫及陸克斯德利夫進發、遇英馬步兵於阿克敦宏斯及倍斯他火車站附近、小有攻擊、英軍唯固守雷的斯密斯、此處鐵道、成三叉

形、道之左防奧軍、右防特軍、別派一隊向右前進、以阻特軍、預擬兩軍開戰之地、當在雷的斯密斯東北之紐喀蘇爾、或屯的邊境云。

格倫哥之戰

薄阿兵兩隊、從特之東境維利哈德及奧脫勒去前進、十八日、侵入渾明峨地方、迫屯的及雷的斯密斯交通之軌道、時薄阿兵已據奧界本利南嶺、十八日、越其全境、而向那塔爾之倍斯他火車站前進、適英之偵察隊、由格倫哥而出、相距八哩、與薄阿軍小分隊交鋒、英軍於格倫哥陣中獲間諜二名、益加嚴備、而薄阿軍之總隊、已由紐喀蘇爾、直趨屯的、而與此隊並進之巴法羅河左岸諸隊、欲合於東堡附近之軍、故逕向南進、是夕紐喀蘇爾本道南進之薄阿軍、其前鋒行

抵格倫哥北七哩、與英軍騎兵接戰、十九日、由奧境東進之軍、越特蘭根堡山脈、再向前進、據阿克敦宏斯、及倍斯他火車站、英軍之監視哨兵、退向雷的斯密斯、論其大勢、從奧境侵入之薄阿軍、應在倍斯他與雷的斯密斯間交戰、從特國南進之薄阿軍、應與屯的及格倫哥之英軍、戰於紐喀蘇爾、惟格倫哥之英軍、欲阻敵南進、日治戰備、堅壁以待、故此次接戰、自必於格倫哥始、時由紐喀蘇爾本道前進之薄阿軍、分派一千人往比茄斯堡、其中一部、攻本日雷的斯密斯開來之火車於也倫士拉谷附近火車護衛兵禦之、戰良久、卒截劫其車之後段、於是格倫哥與雷的斯密斯間往來隔絕、惟電線未毀、時那塔爾之英軍、配置如左、

一格倫哥

- 步兵四大隊
- 騎兵一聯隊
- 砲兵二中隊
- 那塔爾警察隊

計約三千人

二阿克敦宏斯及倍斯他車站護勇隊

三雷的斯密斯

- 步兵六大隊
- 騎兵二聯隊與一中隊
- 砲兵六中隊『內山砲一中隊』
- 那塔爾義勇兵五隊砲九門
- 其他工程隊輜重兵及衛生隊若干

計約一萬人

十月二十日午前五點鐘、薄阿兵約九千人、由倫特門斯德利夫、向屯的前進、離英軍幕營東五千四百碼之邱上、列砲轟擊、又分步兵據通路之左右、布包圍屯的之勢、嚴陣以待、英軍亦出營對陣、藥彈既交、薄阿軍之砲兵、測量不準、未能命中、而英軍所擊砲、殆無虛發、薄阿軍稍却、英砲兵急進佔第二陣地、猛擊斯密斯岡、薄阿兵不能支、相率棄岡退、會濃霧四塞、咫尺不能辨、砲止片時、而英軍偵得敵之精銳、潛從煤鑛繞出、欲拊我之背、遂揮右翼悉力抵禦、其砲兵則從第二陣地、疾驅而至、改陣於屯的之南方、英軍以砲兵一中隊、掩護騎兵一中隊及乘馬步兵、繞薄阿兵左翼而進、砲戰數合、午前八點鐘、英之都勃林大隊、及來福槍大隊、復從砲兵

掩護之後、轉戰向前、近擊薄阿軍、是時師團長西門司大佐、騎行於砲兵陣地之前、率步兵二大隊繼進、午前十點鐘、距薄阿兵火線約六百邁當、西門司大佐中彈負傷、尋以創甚死、

英之砲步兵、雖彈丸雨下、而薄阿兵血飛肉薄、仍奮力抗戰、時英砲兵因距離太近、再改陣地、急將薄阿兵奮擊、英步兵踐越死傷倒地者、猛突薄阿兵所據高地、午後一點三十分、砲聲益烈、再接再厲、敵漸氣沮、英以騎兵一中隊及乘馬步兵、包抄薄阿兵、薄阿兵向東漸退、英復以騎兵及砲兵追擊之、其騎兵一中隊、將校以下、悉被特軍所虜、英軍於陣地獲敵砲四門、是日駐守格倫哥之英軍步兵一大隊、并未出陣、陣前祇步兵三大隊、砲兵二中隊、騎兵一聯隊而已、

戰後薄阿軍總督曹伯特電告特政府云、紐喀蘇爾本營指揮官、本駐東堡附近、先一日與之畫定攻格倫哥之策、原擬北方東方兩軍、同時並進、而北軍迄未臨陣、戰時英軍僅東面被攻、乃得擊退、可謂僥倖矣、是戰英軍死傷如左

將校 死者十二名內大中佐二名

傷者二十一名內師團長一名佐官四名

下士以下 死者三十三名

傷者一百六十三名

總計二百二十九名

其死傷最多者、爲牟耶爾隊、隊中將校共十七名、而陣亡者五、傷者七、大隊指揮官陸軍中佐根甯樸勇敢戰、卒以力竭



捐軀、此隊之奮、略可想見、又有騎兵一中隊、爲敵所虜、內聯隊長中佐以下將校三名、士卒八十六名、又迎擊之二大隊中、有將校六名、亦被虜於敵、其薄阿軍之死傷者、約三百名以上、

二十一日、陰雨濛濛、格倫哥午前無事、至午後、曹伯特將軍復率所部往攻、其本陣縱隊、於相距於六十碼之地、發四十磅砲擊之、而英軍損害極少、午後四點鐘、英軍撤屯的諸隊、收集於格倫哥、當時爲英軍所俘之薄阿人、甚受優待、其在病院養傷者、英人且併入於本軍病院、一律醫治、而薄阿軍之病院、則僅醫官一名、與不知醫者一人、相助爲理耳、

也倫士拉谷之戰

雷的斯密斯與格倫哥之間、有也倫士拉谷、一距雷的斯密

斯東北約十五哩』自十九日以來、爲敵所據、致其間消息不通、那塔爾軍司令官忽哀脫中將患之、欲開通此路、擬於二十一日、爲也倫士拉谷之戰、

先是、英陸軍大佐法倫去奉本國命、任騎兵師團長、騎兵師團雖尙未達軍前、而師團長却先任其事、因欲偵探敵情、二十日午前四點鐘、乘裝甲火車前進、并率諸隊如左、

門哲斯德步兵聯隊之四中隊

義勇輕騎兵隊

義勇砲兵『砲六門』

此偵察隊行抵也倫士拉谷西南之高地、下瞰火車站及煤鑛、車站及其附近之薄阿騎兵、駭出不意、退向東北、約二千碼處立陣、其地乃薄阿軍所必爭之要隘也、時薄阿軍砲兵、

有砲二門、距英軍四千五百碼之地、擊碎其義勇兵之彈藥車一輛、而英之義勇砲兵、與薄阿砲兵相距甚遠、不適用於戰、正躊躇間、有煤礦經理人、與斯他達德報館訪事人、數日前在火車中、爲薄阿兵所虜、至是遁歸、以敵情告、曰此間薄阿兵、約一千一百名、有馬克綏奴登飛砲二門、此兵之來、係越薄柴山頂、入那塔爾、經比茄斯堡、而佔據也、倫士拉谷者、其後援約尙有兵千人、且其防禦陣地之工程、約三日可竣、於是知敵勢匪小、法倫去師團長、必待援兵齊集、而後進攻、遂仍由裝甲火車南退五哩、并電致雷的斯密斯請派援兵、時則午前七點鐘也、

至午前十一點鐘、援兵漸集、其第一起、乃第五甲騎兵聯隊之一中隊也、而野兵一中隊、亦兼程疾馳而來、第二起、的蓬

希耶步兵聯隊之一大隊、與戈登哈倫達聯隊之半大隊、則乘火車而至、第三起、乃第五槍騎兵聯隊、及野砲兵一中隊、至午後二點鐘、諸隊畢至、都約三千二百人、而敵之陣地、去也倫士拉谷車站二千碼、與鐵道成直角線、先據一帶獨立之岡阜、其最高峯、高出軌道約八百呎、距其陣地前及側面、約五千碼、地均平坦、

午後三點鐘、英軍第五槍騎兵聯隊、及義勇輕騎兵隊、從木達斯配脫河附近前進、門哲斯德聯隊之四中隊繼之、的蓬希耶聯隊之一大隊、及戈登哈倫達聯隊之四中隊又繼之、午後四點鐘、去敵約四千碼而陣、以門哲斯德隊爲右翼、的蓬希耶隊爲左翼、戈登哈倫達隊爲援兵、復以第五槍騎兵聯隊、及義勇騎兵隊、掩護右翼砲兵、左右兩翼間、布列砲隊、

衝敵之先鋒、而攻其本陣、砲擊約三十分鐘、揮兩翼步兵進、戈登哈倫達隊出其右翼之側、會大雨如注、英軍步兵、斫斷敵陣前之鐵絲網殆盡、奮呼而前、薄阿軍拒之、分兵散布陣地、連發新銳毛瑟鎗、及馬克綏砲、彈丸與猛雨俱注、英軍不稍却、遂以戈登哈倫達隊、併入右翼之左、而展開之、其義勇輕騎兵、亦徒步接戰、兩軍相薄、死傷如山積、英將校下士、無不身先士卒、勇氣百倍、而薄阿兵殊死戰、施放鎗砲、亦頗靈捷、相持一點三十分鐘之久、午後六點、英步兵蟻附陟其岡、角聲正譁、促步兵猛突敵陣、冒敵軍快砲之硝烟而入、忽歡呼若雷、四面響應曰、不憶麥仇巴耶、不憶麥仇巴耶、麥仇巴者、千八百八十一年、英大颯於曹伯特將軍之處也、會稽之辱、英人耿耿於懷久矣、是時薄阿軍大隊、曳其所存馬克綏

奴登飛砲二門、向北而奔、其守壘餘兵、揭白旗乞降、而第五  
槍騎兵、張兩翼突擊薄阿潰軍、是役也、法倫去師團長爲總  
指揮官、哈密敦大佐指揮步兵、而忽哀脫中將、雖臨陣却不  
與指揮、戰後英軍之死傷如左、

將校死者六名

傷者二十九名

死者四十九名

下士以下傷者一百七十八名

失蹤者五名

總計二百六十七名

是戰死傷最多者、乃戈登哈倫達聯隊之四中隊、其中將校  
死傷者九名、下士以下之死者二十名、傷者八十二名、雷的

斯密斯之野戰病院、來收兩軍之傷者、徹夜始畢云、薄阿軍中之與戰者、和蘭人及德國人、亦殊不少、佐官以上、死傷者五名、爲英軍所俘者、約共二百五十名、英軍罷戰後、卽於是晚仍退至雷的斯密斯、

利特方汀之戰

二十一日晨、也倫士拉谷捷音、甫達於格倫哥、午後、薄阿軍別從紐喀蘇爾道、及昔巴起高地、以克魯伯砲擊格倫哥幕營、『互見格倫哥之戰』又從東方進迫之、時該營指揮官西門司大佐、因前戰負傷甚重、代以也爾大佐、二十二日、奉大營命、撤格倫哥枝隊、退駐雷的斯密斯、乘夜拔隊而南、而格倫哥病院中之受傷者、不能同行、俱委之而去、是日午後、薄阿軍進據屯的、

而奧軍之駐倍斯他火車站者、漸逼雷的斯密斯、更向比茄斯堡徵集援兵、二十三日、格倫哥支隊、將繞道東方、退歸雷的斯密斯、奧軍偵知、欲移軍東趨、邀擊之、忽哀脫中將統聯合諸隊、自將以禦薄阿軍、向利特方汀前進、與敵軍遇、遂戰、二十四日、格倫哥支隊、駐於屯的南十哩之比斯附近、忽哀脫中將欲佔陣地、以擊退薄阿兵、俾格倫哥支隊得全師而退、是日清晨、命法倫去騎兵師團長率第五槍騎兵聯隊、第十九驃騎兵聯隊、及義勇騎兵隊、先進、此隊騎兵、渡木達斯配脫河、至喬曩斯各普山麓、突敵之前鋒、卽登岡阜、徒步接戰、時敵兵據高地、相距五六千碼、其陣線與鐵路軌道平行、其高地約高八百呎、

午前九點三十分鐘、忽哀脫中將率步兵三大隊半、砲兵三



中隊、內一中隊山砲、臨陣、陣地已布騎兵、步砲兵不便於戰、乃更擇與薄阿軍陣地平行之高阜、距敵三千碼處、布列砲隊、又以步兵之大隊半展開、與砲兵協力赴敵、英軍頭隊格羅色斯他聯隊之一大隊、被敵軍砲火猛攻、大隊長以下、死傷者三十名、午後一點三十分鐘、英軍步兵冒藥彈前進、薄阿軍欲繞攻英軍左翼、的蓬希耶聯隊之一大隊、及那塔爾義勇乘馬兵、奮擊却之、

先是午前九點四十五分、已瞭見去此東北六哩處、有騎兵出沒之迹、亭午、英軍偵騎歸報、頃所見者、卽格倫哥支隊、已踰岡越嶺、歷盡崎嶇之徑、全隊出險矣、英軍已副所望、忽哀脫中將自午後二點鐘起、命漸次收隊、以野砲兵一中隊爲殿、而薄阿軍之砲兵、復發砲痛擊、英軍野砲兵并不與敵、敵

軍亦不復窮追，是戰英軍之死傷如左、

將校 死者一名

傷者六名

死者十二名

下士以下傷者九十六名

失蹤者二名

總計一百十六名

是日薄阿軍死者七十名、傷者二百名、

於是格倫哥支隊、安然退回、二十五日、至生的河、與雷的斯密斯之英軍相聯絡、二十六日、冒雨戴星、人馬困乏、迨夜十二點四十分鐘、始抵雷的斯密斯、自是雷的斯密斯之東北西三面、薄阿兵漸進漸逼、而先於二十五日、已向皮他麥力

堡徵召援兵云、

薄阿兵既據格倫哥、將英所棄病院中之受傷者、移入屯的火車站附近之民屋中、悉心醫治、英師團長西門司與焉、二十六日、西門司以傷劇卒、特軍總督曹伯特電告那塔爾軍司令官忽哀脫、悼西門司之逝、併弔其夫人、二十七日、英前格倫哥病院長某、以特軍將校以下、優待英國傷者、代全院負傷之將校下士等、電謝特國政府、特國政府、即將此感謝之電、轉達那塔爾政府、併聲明英國受傷將校、別無死傷之虞云、

雷的斯密斯之戰

特奧聯軍、日由東北西三面、相繼前進、遂圍攻雷的斯密斯、建設廠屋、據砲兵陣地、以準備砲擊、又分兵一部、繞出南方、

欲斷其與皮他麥力堡往來之道，全軍約有砲兵二萬，而奧軍新得巴斯特蘭守備隊之援，軍聲益壯，其圍雷的斯密斯也，乃那塔爾交戰之中點，故先略說其地勢。那塔爾之鐵道，從達朋港灣起，北經皮他麥力堡伊斯科庫倫索等處，越邱格拉河，而至雷的斯密斯，此處鐵道成三叉形，經倍斯他、越本利南山嶺，通奧國之哈烈斯密斯，東經也倫士拉谷、格倫哥、紐喀蘇爾，越倫斯南之險，至措耳司敦，又越麥仇巴嶺，入特國境，至都城勃勒脫利阿，皮他麥力堡爲那塔爾之都城，在達朋港西北四十里，昔係薄阿酋長比的爾謙夫與巴馬利那所居，其地高於海面二千九十三呎，人口約萬二千以上，雷的斯密斯者，皮他麥力堡北八十哩之一村落也，爲措耳司敦及哈烈斯密斯兩道分歧處，欲防禦

薄阿兵、斯乃第一要害也、屯的者、那塔爾之市集、在皮他麥力堡北百餘哩、從比茄斯堡至煤鑛之鐵道、舍此無他途、人口在一千五百以上、

雷的斯密斯、如鐵蹄形、正面控高地、兩側倚山掩護、後接克利普河、市所需之水、皆仰給焉、英軍據此以阻薄阿人之南進、日從事於防工、乘氣球以瞰敵之陣地、與其配置一切、及工事之概況、二十八日、派步兵五大隊、乘馬步兵一隊、騎兵一聯隊、與一中隊、那塔爾義勇兵野戰砲兵四中隊、山砲兵一中隊、從雷的斯密斯往攻耶巴德斯、各普、騎兵瞭見敵陣、兩軍卽發砲相擊、又令步兵誘敵出陣地、敵不爲動、英軍技無所施、相持至晚、露宿於陣地、二十九日晨、敵退駐於利方、遂飭前鋒偵探隊卽歸雷的斯密斯、夜十一點鐘、更命

格羅色斯他聯隊之四中隊、牢耶爾愛立許聯隊之六中隊、及山砲兵第十中隊、合成一支隊、統歸中佐措耳司敦指揮、夜出哀司彪、往占尼各生內克附近地、以護本軍左翼、爲明日大舉之備、

三十日、那塔爾軍司令官中將忽哀脫、自率步兵二旅團、『九大隊』騎兵一旅團、『三聯隊』野砲兵二團、『六中隊』及那塔爾義勇兵、『砲九門』自雷的斯密斯北行、先偵察六哩外之薄阿軍陣地、天未黎明、大隊齊發、薄阿軍若弗知也者、曉起、仍從雷的斯密斯之北、以四十磅砲轟擊其街市、

英兵至所欲攻之陣地、則薄阿兵已撤去、英軍安然據之、惟北方高地、有薄阿軍之攻城砲兵、與英軍砲兵六中隊、戰於

大道之旁、英格林胡特大佐、率一旅團『五大隊』爲右翼、而騎兵師團長法倫去大佐、以騎兵旅團及乘馬步兵掩護之、哈密敦大佐、別率一旅團『四大隊』爲左翼、將與昨夜先遣之一支隊、協力助戰、時薄阿兵於北方及西方難於聯絡之地、配置砲兵、與英砲兵對戰、佯攻英軍左翼、至午前七點十五分鐘、薄阿兵以野砲馬克綏砲三十七密哩口徑砲、叢擊右翼、極占勝勢、格林胡特大佐、欲以全旅團迎擊薄阿軍、將兩翼展開、聯合騎兵旅團、背山而陣、遂鼓勇赴敵、英軍之迎擊也、除哈密敦大佐一旅團、及與薄阿攻城砲兵對戰之砲兵二中隊外、其餘砲兵、悉數來助格林胡特、一場劇戰、實自英軍右翼始、至午前九點鐘、右翼得左翼一旅團之援、暫休戰、而薄阿軍更增砲兵、激戰益劇、時格林胡特所

部前三大隊、於所據陣地、已支持五點鐘之久、力疲棄敵去、退駐於砲兵陣前之空地、砲兵第五十三中隊、因護退軍、移向陣前、至步兵全退時、薄阿步兵及快砲縱橫擊之、其車砲二門之馬、悉被擊斃、此時騎兵旅團、無復砲兵掩護、亦有不退不退之勢矣、

於是英軍各隊、齊向雷的斯密斯而退、以砲兵爲殿、護退者、而的蓬希耶聯隊亦協力相助、薄阿兵初不十分追擊、惟見無數之兵、出沒陣地而已、方事之殷也、賴有帕哇夫爾巡洋艦新到之海兵、輦快砲入陣、凡五發、而薄阿兵之四十磅砲、便不再舉、各軍隊遂於午後二點鐘歸雷的斯密斯、前夜派往預護左翼之支隊、至尼各生內克之前約二哩、無所障礙、再行前進、忽有大石二、從高處滾壓、有無數小鎗、一



時迸發、英軍出不意、其步兵隊駕彈藥車之騾、大驚狂奔、一時鼎沸、波及砲兵隊、騾馬皆狂不可制、猝然四逸、黑暗中不知所之、砲兵之器物、及步兵之彈藥、所失不貲、步兵隊不得已、乃裝鎗刃、仍隨砲兵往據陣地、卽於高地列隊防禦、三十日黎明、與薄阿兵小戰、至午前九點三十分鐘時、薄阿兵攻之益力、又增援兵、砲漸猛烈、格羅色斯他聯隊之二中隊、由前行退回本陣、薄阿兵追擊之、漸迫漸近、英軍大蹙、午後三點鐘、彈藥俱盡、陣地盡爲薄阿兵所佔、全隊俱潰、其不及逃者、悉被俘於敵、此實開戰以來、英軍第一次大衄也、後從戰場檢護英軍支隊之死者五十二名、因傷運回雷的斯密斯者一百五十名、被虜者七八十名、後率逃還雷的斯密斯、戰後特軍將所虜之人、由火車送往勃勒脫利阿、凡英軍之

傷者十分優待、曹伯特總督復致一書於忽哀脫中將、因欲救護傷者、及送往都城、請派軍醫及病院軍來、英軍亦頗欲救護傷者、是日即派軍醫及隨從人等、從雷的斯密斯至戰場、三十一日晨、又派病院車前往、忽哀脫中將因此事電致陸軍省、謂倘有失誤、願自任之、其略如左、

敵軍以牢耶爾愛立許聯隊之一卒、爲傳令使者、持休戰旗來我陣中、請救護傷者、余念此舉、實無可疑、不覺痛且歎、已允之矣、倘因此而生禍患、惟余自問、與軍陣無干、此次大戰、英軍死傷及失蹤者如左、

死者六名

將校傷者十名

失蹤者三十八名

死者五十七名

下士以下傷者二百二十一名

失蹤者九百七十七名

總計一千三百零九名

右查無下落者甚夥、蓋以前夜支隊之降於敵者、亦在其內也、

是日雷的斯密斯軍中下令、限外人於二十四點鐘內、一律退出市街、自二十八日以來、英軍屢乘氣球、下瞰四面敵情、球升空際、與地上通語、皆用德律風、至三十一日、雷的斯密斯被敵圍益迫、市中炸彈如雨、

今自二十日格倫哥戰後、統核英軍損失之數如左、

死者二十五名

將校傷者六十六名

失蹤者三十八名

死者一百五十一名

下士以下傷者六百五十七名

失蹤者九百八十四名

總計一千九百二十一名

此外斥候隊等、又有死傷者若干名、將此死傷之將校與下士以下相準、率死者將校一、下士以下六、傷者將校一、下士以下十、死傷相合、則將校一、下士以下約九之比例也、

英續發遠征軍

英所派遣之一軍團、一騎兵師團、及一兵站監部、已於開戰前陸續拔隊、運赴前敵矣、其軍團司令官大將蒲倫、於十月

三十一日抵好望角、那塔爾開戰後、英軍敗績之報、紛達於本國、十月三十一日、更派步兵三大隊、及山砲兵一中隊、限十一月上旬向南非起程、先將此意電達蒲倫將軍、及聞愛立許與格羅色斯他兩大隊、被薄阿軍生擒之報、英民舉國若狂、政府亦決計召集民兵及豫備兵、使其總數及九萬人、遂發令、期於十一月二十日、編第三十五民兵大隊、英又促造便於軍前駛用之運貨汽車、其大者八十馬力、約可載四十噸、不論道路之良否、日行四五十哩、其小者供運水之用、可載十五噸、日行十七哩、共製成二十四輛、轉運軍前、又於親軍騎兵三聯隊內、各抽一中隊、編成騎兵一聯隊、派往應援、

不僅徵兵本國而已、先於十月二十八日、又發各屬地之塔士曼尼阿維多利亞新南威爾士、及澳洲諸國兵將校以下凡六百六十五名、馬一百八十九匹、尋又起坎那大新西蘭與澳洲之袞司蘭諸地兵、將校以下一千四百六十三名、馬二百八十四匹、悉赴南非洲、而坎那大之志願兵、亦與斯役、澳洲各屬地、亦以願出兵一萬之意、上達於政府、自十月杪以後、因遇暴風、英船倉猝未能出港、十一月六日、始由本國解維、又派一等巡洋艦的利布爾、載陸軍武員赴好望角與達朋港、九日、又派二等巡洋艦非利阿斯、三等巡洋艦勃羅拉斯、皆由好望角前進、十日、攻城砲隊携霍槐節砲三十門、兵卒一千一百三十六名、乘的盎薄艦起程、而陸軍少將希耳約特及所部軍隊、則乘喀斯爾公司之運送船

洛林開斯脫急赴達朋港、其第一要務、在解雷的斯密斯之圍、并援那塔爾軍司令官忽哀脫中將也、先是向達朋開行之一等巡洋艦的利布爾、二等巡洋艦的其斯、均於初十日抵埔、

十六日、雇用前往好望角之大輪船四、運送第五師團兵、蓋英國至此、始悟南非兵力之不足、乃續派第五師團、以陸軍中將勇爵楷耳司華倫爲師團長、又攻城砲兵隊之人員、亦經派定、共將校三十二名、下士以下千一百四名、六吋砲十四門、五吋砲八門、四吋砲八門、又有短砲及加農砲等、共編六中隊爲一隊、『按英國平時無攻城砲兵、惟以要塞砲兵隊中之三中隊三年輪充之』

時倫敦等處、募捐贊助紅十字會員、其他義民、復捐貲以開

病院救護南非英特兩軍之傷病者、英皇頒賜軍前將校以下確克累特乳菓、傳旨令陸軍大臣照辦、而倫敦市廳代南非從軍之兵士募捐、按此係卹款見本卷十五章竭誠助軍、十二月初一日、已募集三百三十七萬圓、倫敦有著名之建橋公司、因南非鐵道被薄阿兵拆毀橋梁、願自任其修理之材料、陸軍省通飭各處、凡送往南非軍隊之烟草小包等物、海關一律免稅、

當時英國戶部大臣羅斯勃利演說於衆曰、僕於吾政府對特政策、祇可暫緩不論、又曰、格蘭斯頓之政策、以維持平和爲主義、真不愧偉略哉、邇來特國營營於軍備不稍怠、而其中失政之處、有不可勝言者、又陸軍都督烏爾士雷將軍、於倫敦宴會席間演說曰、英軍視敵、未免過易、先是十月二



十日、英國下議院議南征軍費時、陸軍次官溫敦氏之說云、目下準備征非兵數、計常備兵二萬四千、其中騎兵六千、砲一百四十四門、戰馬九千、或一萬、騾馬一萬四千頭、惟聯隊之缺額、必須設法以補之、政府擬更募集二萬三千人、以二千補常備兵之缺、以二萬一千派往戰地、故出征兵數、合常備豫備計、共約四萬七千人、以此軍征二小國、乍觀之若未免過多、然敵據要害之地、戰線袤延至二千二十哩、非此不敷分布、實亦不覺其多、又豫籌以上四萬七千人之運送軍備費、并四閱月間之餉需、合七百萬磅云、『卽七千萬圓』自今觀之、英之屢敗、未始非向之易視敵國、有以致之也、總理大臣兼外務大臣侯爵沙列士勃雷於某處演說曰、南非洲之現狀、十分可危者、恐引起他國之關係耳、然英決不

許他國干涉、亦不欲與干涉之國有所商議、今欲豫測南非將來之結局、誠有所難言、顧英之於特、非貪其金鑛也、亦非利其土地也、但冀各人種得同一之利權、更不外表明英帝國自護之能力耳、

西部戰事一『自開戰至十一月三十日』

好望角之鐵道、自發軔處向東北行、約六百哩、渡奧倫治河、沿奧國西界北行、約四十哩、渡摩達河、更北行、約一百哩、渡法耳河、又北而入特國西境、緣邊行、達英屬中非洲之勃拉維育、此軌道原期縱貫阿非利加大陸而設、而奧之西境法耳河、與奧倫治河合流處、有世間第一金剛石之鑛、地名肯白雷、平時英置守備兵以護之、亦一都會也、距好望角六百四十七哩、人口三萬餘、特國西界伯楚阿那蘭、英邊防軍所

駐之市街、曰馬非金、故薄阿軍之侵入西部也、首與肯白雷及馬非金之守備兵交鋒、亦必然之勢也、

十月十一日、兩國邦交既決裂、十二日、薄阿軍之一隊、即越特境據佛利堡附近之鐵道、斷其電線、自馬非金南四十哩之馬利薄哥起、悉毀無遺、而馬非金之地、已預備防工、時好望角英國鐵甲火車、載磅達比山砲、運往馬非金、行抵其南三十哩之克拉哀朋、爲薄阿兵所襲擊、毀其軌道、火車脫出軌外、正進退維谷間、薄阿兵發砲猛攻、約半點鐘之久、擒其火車司機者一人、與管車中尉南斯比特以下、皆爲薄阿兵所虜、其前路先發之火車、已由邏者報知克拉哀朋之車、落於敵手、管車者仍勉力前駛、終爲薄阿軍所捕、後路運送倫喀希耶聯隊之火車、進至佛利堡、僅免於戰、急退歸肯白雷、

馬非金守兵司令官大佐巴敦普威爾得諜報、薄阿軍自南來者約四千人、向薩利阿尼、克郎奇將軍自北來、約五千人向馬麥尼、於是馬非金市中、括軍械、集丁壯、悉授兵備戰、又徵土人令司哨探、悉移其婦孺於僻處、十二日、布戒嚴令、南路交通、至此全絕、英軍大佐霍爾率所部三百人、出駐馬非金旁、堅固之陣壘、

既而特將軍克郎奇所部之軍、由馬非金之北巴麥斯拉巴麥侵入伯楚阿那蘭、十五日、薄阿軍別隊在肯白雷南二十五哩之摩達河上、悉毀其鐵路電線、英軍始於此處設防、又自馬非金以南、次第戒嚴、十七日、肯白雷英軍、派北倫喀希耶聯隊之一部、乘鐵甲火車、起程偵察、至司批次方汀、被薄阿兵攻擊、幸無損而還、是日肯白雷防守加嚴、薄阿兵侵入

巴克雷威斯脫、與巡警軍小戰

十五日、薄阿軍於兩國界外之英屬地、普設速決裁判所、申令如左、

一助英之敵、悉予逮捕、遇有軍人之通敵者、直付速決裁判所處決、

二所作之事、有悖文明戰爭之法律者、殺無赦、

### 肯白雷之戰

十月十五日晨、薄阿兵七百名、襲肯白雷北十七哩之利巴敦羅火車站、守卒僅十三名、爲薄阿軍逐散、車站被毀、十六日、英乘馬巡兵三十八名、由肯白雷往、薄阿軍又擊却之、二十四日晨、英軍少佐他那率北倫喀希耶聯隊二百七十名、出肯白雷、赴馬克法勒奴、午前九點、遇薄阿兵一隊、遂開

戰、而英軍少佐馬雷率北倫喀希耶聯隊百五十名、大耶門野戰砲二門、機砲二門、乘馬巡兵七十名、復自肯白雷往援、戰二點餘鐘、薄阿兵七百被英軍擊退、敵軍指揮官以下多死傷者、英軍死三人、傷二十一人、時薄阿軍沿西境行、所過輒殘毀、奧倫治河以北橋梁鐵路、蕩焉無存、而摩達河上之鐵橋、工堅不易摧、以炸藥毀之、自十六日以後、摩達河上有薄阿兵二千據之、於是肯白雷之東南北三面、均被薄阿軍所圍、英軍偵騎所能到者、離城七哩而止、而肯白雷紳士羅時慨捐銀十五萬圓、招集義兵四百名、自置軍裝、而歸倫喀希耶隊訓練、其餉足支九月、故受圍而民不驚擾、開鑛之工、安堵不輟業、惟見敵軍偵探隊、常出沒於近旁、時聞砲擊之聲而已、而南路之消息、則竟隔絕、

當時肯白雷之守兵如左、

北倫喀希耶步兵聯隊第一大隊『八百人』英國常備兵

好望角巡捕營

野戰砲兵隊

英國常備兵

德比耶司機砲隊

義勇兵

大耶門野砲隊

義勇兵

牢特西阿馬隊

義勇兵

羅時氏義勇隊

十一月六日、薄阿軍發砲攻城、聲若連珠、幸相距遠、無大損害、七日、薄阿軍砲隊近逼市街、欲擊毀英軍之瞭敵電燈、『畧似兵艦之探海燈』未能如志、尋又增兵二千、全軍幾及

六千人，嚴困肯白雷，不陷不止矣。先是特軍統將克郎奇，致書守將巴敦普威爾大佐，勸之降，期以四十八點鐘爲限。守將答之曰：欲取肯白雷，終須用兵力耳。傲然不爲之動。自是以後，西方之肯白雷，與東方之雷的斯密斯，同陷重圍矣。

### 倍門特之戰

肯白雷既陷重圍，好望角英軍欲救之。大佐茄富統騎兵二中隊、砲兵一中隊，於十一月十日渡奧倫治河，至倍門特南九哩之地，與薄阿軍遇，戰良久，退回奧倫治河之南岸。十五日，於奧倫治河附近，編新步兵第九旅團，其兵係南非駐防軍、諾生巴蘭休及雷聯隊之第一大隊、北倫喀希耶聯隊之第一大隊、約克希阿聯隊之第二大隊，與諾生勃倫聯隊之第二大隊也。既而本國派往之步兵第一師團長世爵梅杜



恩率所部大軍、抵好望角、準備赴援肯白雷、以彈藥未足稍畱、此第一師團者、係以步兵第九第一兩旅團合成、而第一旅團屬近衛兵、其中亦尙有二大隊未到、十六日、工兵少佐史底槐預備進軍、往修奧倫治河鐵橋、率人夫二百、攜帶鐵軌枕木、敷二十哩之用、與橋梁桁木等咸備、以薄阿軍毀壞之法甚拙、尙易修理、十七日、中將梅杜恩所部畢至、戰兵約七千五百人、十九日、澳洲鎗騎兵一中隊至、於是第一師團益急欲救肯白雷、會有自敵軍逃歸者、報知薄阿軍現聚於摩達河、其支隊一千二百人、則駐倍門特、英軍遂於二十一日、發奧倫治河而北進、夜露次於威特普地方、二十二日、英軍前隊與敵戰、擊退薄阿兵、遂駐於分楷斯之北五哩、二十三日早二點鐘、近衛旅團由倍門特車站之東五哩、乘

夜突進、三點五十五分鐘、遇敵之前鋒、相距二百五十碼、薄阿兵開鎗猛擊、近衛旅團絕不還攻、而以鎗刃猛突敵陣、四點十分鐘、遂陷敵之第一隊、更進攻第二第三陣地、八點鐘、敵軍大潰、英騎兵及乘馬步兵追擊之、悉棄其輜重而奔、方攻第二陣時、英軍傷亡最甚、第九旅團及海軍砲四門、助力不少、戰後英軍燒薄阿兵之營、炸毀其彈藥、獲敵軍馬匹、及戰場所遺物甚夥、

於是梅杜、恩中將告其部下曰、戰友無恙、今日之捷、得與諸子唱凱而還、釃酒稱祝者、幸也、余觀戰場形勢、破敵非易哉、兼敵軍騎兵善戰、實不愧吾之先進、厥賴諸子奮其武怒、鎗刃所向、無堅不靡、獨念爲國捐軀之士、與夫負創呻吟者、不獲與吾儕共祝此捷、良可痛惋、

是戰英軍之死傷者如左、

將校 死三名『內有旅團長佐官二名』

傷二十一名

死四十八名

下士以下傷二百二十一名

失蹤者二名

總計二百九十五名

薄阿軍約三千五百人、其死傷殆與英軍埒、而被俘者五十餘名、其中有德國指揮官一、及騎兵六名、

陣中薄阿兵先揭白旗、復擊英軍、或殺已傷者、且用洞洞彈、一鐵彈而半實鉛擊入人身內能復炸裂不能取出爲軍中最酷烈之器萬國弭兵會所禁』梅杜恩中將則令將校善

護敵軍傷者、毋得損害、不用洞洞彈、并戒薄阿軍司令官、謂除表明明日休戰外、勿用白旗、英軍遇被虜者厚、俱感之、次骨、又收敵軍陣亡及傷死者、葬之以軍禮、

### 格拉斯本之戰

倍門特捷後、英第一師團長梅杜恩中將、於二十五日早三點三十分鐘、乘天未明、率步兵第九旅團、乘馬步兵、海軍砲兵、及砲兵二中隊、向倍門特北約六哩之格拉斯本進發、命近衛旅團與輜重隊隨後、午前六點、遇敵於格拉斯本附近、敵軍有砲六門、機砲二門、兵約二千五百名、英軍先鋒與之酣戰、歷四點鐘、奪取薄阿兵陣地、其陣地天然穩固、更施人工防禦者也、是戰初用砲兵、至八點鐘、步兵始進、薄阿兵悉銳相敵、其敗也、英第九槍騎兵聯隊、斷薄阿兵退路、截擊大

勝、而薄阿軍亦於戰時、約分兵五百名、遏英軍後隊、近衛旅團擊退之、

是戰英軍之死傷者如左、

將校 死六名

傷四名

死四十七名

下士以下傷三十五名

失蹤者七名

總計九十九名

薄阿兵死者五十一名、傷者六十名、方其敗時、棄傷者於戰場而遁、

英軍戰後、休息於格拉斯本者竟日、以添補彈藥、時梅杜恩

中將用回光通信法，「彼此皆在高邱上乘快晴之日令鏡面之光線相映射以通軍信」與重圍中之肯白雷守將藉通消息云、

### 摩達河之戰

英軍第一師團、於二十七日、至距摩達河約八哩之地、時所修鐵路已至倍門特北約四五哩、二十八日午前四點鐘、進至摩達河、偵知薄阿兵所據河濱陣地、防工甚固、且河水盛漲、難渡、而薄阿兵之防地、約互五哩、於是英之砲兵乘馬步兵及騎兵、隔河列陣、步兵張兩翼、以近衛旅團爲右翼、第九旅團爲左翼、午前五點三十分鐘開戰、至六點、復有海軍砲兵及砲兵二中隊助攻陣地、而薄阿軍克耶奇統將、率所部約一萬一千人、以巨砲二門、克魯伯砲四門、猛擊力拒、砲戰

歷五點餘鐘、復以步鎗互擊、彈丸如密霰、薄阿兵不能出其堡壘一步、而英軍砲兵從旁繞出、退長砲路、懸擊其背後房屋、又向四處搜擊、午後二點、英兩翼步兵、分左右梟水前進、於是兩軍相搏、血戰益劇、至日入、勝敗猶未決、而死傷枕籍矣、薄阿軍乃乘黑夜棄其陣地、退向茄谷勃斯道、是日英軍冒溽暑、一按戰地在南半球與北半球冬夏正相反時、在十一月其氣候略如北半球之五月也、一鏖戰竟日、飲水及食物皆匱、艱苦之狀、爲英陸軍戰史中所罕見、而師團長梅杜恩亦於陣前負傷、

英軍於本日晨、增步兵一大隊爲援兵、新合於師團、又有砲兵一中隊、自午後入陣赴援、亦與斯戰、故英軍合步兵第八大隊、騎兵一聯隊、砲兵三中隊、工兵衛生隊、并此外於南亞

編成之義勇兵等、共六千五百名、戰後英軍之死傷者如左、

死四名

將校

傷十九名

死六十八名

下士以下傷三百七十七名

失蹤者七名

總計四百七十五名

是月二十日以後、馬非金及肯白雷各地、雖時有小戰、無足書者、唯肯白雷守備隊、欲與援軍梅杜恩所部師團聯絡、於二十五日奮力衝出、卒不能突圍、薄阿軍圍之益固、是月二十日、奧國大統領發併吞克利喀蘭威斯脫之令、特國大統領亦發併吞伯楚阿那蘭之令、



南部戰事一『自開戰至十一月三十日』

十月十一日、英屬好望角可用之軍隊、皆北向前進、凡運往兩國之貨物、英均扣留、十六日、召集各種義勇兵、編義勇要塞砲兵、使守好望角、而寓居特奧英人、以避難故、徙回好望角者、相屬於道、兩國關津、查檢頗嚴、十八日、好望角長官禁界外運入之爆發物、及他危險物、又於喀斯爾公司船中、搜獲運入特國之金幣一百五十萬圓、尋知係銀行之物、與政府無涉、因即交還、

好望角長官又諭寓居之荷蘭人、令効順於英國、而荷蘭人大半不願、各有難色、當時在南非英屬及特奧兩國之荷蘭人、總數如左、

巴斯特蘭

三〇〇人

好望角屬地及伯楚阿那蘭 二六五二〇〇

奧倫治 七八一〇〇

那塔爾 六五〇〇

特蘭斯法耳 八〇〇〇

牢特西阿 一五〇〇

總計 四三一六〇〇

荷蘭人既不願助英、適足資敵、緣此南非軍事更形棘手、時陸續到好望角之英軍、分爲二部、第一師團援肯白雷、梅杜恩中將率之、已向西部進、其第三師團、格托克少將率之、則向奧國南境、禦侵入可列斯堡之薄阿兵、并規取奧都勃隆方江、

薄阿兵之南侵

十月二十二日、英海軍陸戰隊之砲兵、抵可列斯堡、二十四日、有薄阿兵前隊約三百五十人、至可列斯堡之北、旣而後隊麇集、漸增至一千五百人、向南進行、行三點鐘、與英軍遇、勢將激戰、可列斯堡之警察隊、力不能禦、懼薄阿軍來襲、擬退守拿破特、拿破特者、號稱天險、兼繕防工、歷兩旬之久、今已完竣、巴克希耶聯隊之一大隊與有力焉、其附近之巴斯特蘭人、因薄阿兵掠奪太過、頗傾向英人、乘機欲向薄阿人報復、二十五日、薄阿兵千餘、在倍休利附近、占據奧倫治河諸橋梁、二十六日、與於邊境鄰馬色爾處、屢施防工、并誘巴斯特蘭人、欲與之同盟、而好望角英屬各官、鎮撫其居民、使不背英、極爲盡力、

十一月一日、有野戰砲之薄阿兵約四千人、集於倍休利、就

地徵餉、又有薄阿兵約六千人、於是日黎明南進、入好望角屬地、獲巡兵六名、及其馬匹、是晚薄阿兵先鋒遂據可列斯堡、由拿普特至可列斯堡之火車、不復開行、越二日、薄阿兵力誘巴斯特蘭人、欲與同盟、而其人未允、其阿爲英軍防止薄阿人南侵之要道、十一月二日、防工甫竟、申令戒嚴、禁未給憑之人驛居其間、三日、由奧倫治河橋至其阿火車站間、英國各屬地、一律戒嚴、四日、薄阿兵約六百名、由阿利槐諾北奧倫治河右岸前進、又於特國都城編成快砲隊三千人、於六日起程、越奧國南進、時薄阿軍隊之南侵者、源源而來、寓居好望角之荷蘭人、雖尙隸英旗之下、而伯楚阿那蘭之荷蘭人、已大半合於薄阿軍、於是英軍北進之道、節節艱阻、

可列斯堡之薄阿軍，於初六日悉毀附近鐵道橋梁，爲防禦之計。七日，薄阿軍又據阿利槐諾前鋒於途次，捕其巡軍，與其地之守備兵。又有薄阿兵一隊，自倍休利渡奧倫治河，至阿利槐諾之南，毀其鐵道。薄阿兵勢力漸次南漸，巴斯特蘭本岌岌難保，倘被薄阿兵侵入，形勢益迫。十三日，阿利槐諾與海斯起爾間，有奧國境上農民，攜帶武器而來，頗不安謐。十四日，在阿利槐諾附近之薄阿兵，約六千云。

薄阿兵於十五日據巴茄斯德羅帕高揭國旗，期市民於十四日以內，不即退去，即隸於薄阿政府。而在阿利槐諾之薄阿兵，改其市名爲阿利倍爾斯方汀，上頌詞於其司令官。又將阿利哇爾阿爾裏脫巴克勒斯脫等處，宣言爲奧國屬地，亦限英人於十四日內悉數退去，而置行政長官一，奧政府

復以巴斯特語、宣英軍敗滅之檄、分布各處、及其各酋長、薄阿軍於好望角英屬地、盡力募兵、境內順民、恐被其強制、因而避去者甚多、時在巴斯特蘭之薄阿兵、百計慫恿諸酋長、悉背英政府、英官畢力維持之、人心稍定、薄阿兵見好望角荷蘭人之歸附者甚少、殊失所望、自敵軍占據可立斯堡後、至十七日、宣言該處爲奧國屬地、置行政官、是日在阿利槐諾之薄阿兵、進駐袞斯敦、旋又他徙、二十二日、有薄阿兵一隊占據巴克勒斯脫、其兵弁中有二百餘名、係英屬地之叛黨、二十五日、薄阿兵又斷羅斯米德與密特爾堡鍊道相交之鐵橋、二十六日晨、占據森堡。

### 英軍之北進

十一月十五日、第三師團長格托克少將、率步兵一大隊、由

好望角向伊斯脫倫敦前進、是日英政府曉諭居民如左、  
南非各殖民地方、因與本國遠隔重洋、防務久弛、現被敵  
人漸次侵入、本政府爲保護良民家產起見、特飭該地方  
官、隨時設法清查、遇有莠民、准其權宜懲治、

格托克將軍與其幕僚、及愛立許來福鎗聯隊之第二大隊、  
於十八日晨抵袞斯敦、翌日、復回拿普特、二十日、格托克少  
將申令部下云、

士兵習於地理、難保無通款薄阿兵事情、爾宜爲彼等表  
率、嗣後一聞進兵之令、立即起程、無論何時、總不得暫延  
片刻、諸子勉之、余於己所不欲者、決不强施於爾等、

是日在好望角編成南非洲輕騎兵、向奧境前進、  
初、英軍騎兵師團長法倫去大佐、以所部未到、先赴那塔爾、

與忽哀脫將軍共戰於雷的斯密斯、被圍之前一日、大佐由鐵道逸出南來、尋騎兵師團畢至、十一月二十二日、向哈諾佛前進、二十三日、以騎兵一中隊、及乘馬步兵三十騎、編成偵察隊、派赴可列斯堡與敵戰、時薄阿軍自可列斯堡迤東、悉占好望角屬地之北部、以禦英軍、其別隊於二十一日據巴克勒斯脫、而英軍格托克少將所部、則駐袞斯敦、兩軍戰事、漸將發於可列斯堡矣、

北部戰事一『自開戰至十一月三十日』

特國北界林普普河、英好望角鐵道、緣特西境、以達於中非洲之勃拉維育、十月十七日、自勃拉維育開行之鐵甲火車、行至羅巴斯底附近、爲薄阿兵襲擊、而大佐勃劉馬之前哨隊、於谷羅谷甘河與敵相距、遂於勃拉維育召集義勇兵、



二十七日至十一月二日、林普普河邊英特兩國之偵察隊、屢次交鋒、尙未大戰、自二十七日以後、有大股薄阿兵向南前進、

十一月六日、勃拉維育出兵、往攻馬非金附近之敵、特開鐵甲火車四輛、所過之處、皆與薄阿兵交戰、薄阿兵死傷四十名、行抵羅巴斯底附近、火車不復能前進、時大佐勃劉馬所部兵五百、駐邱利、每與薄阿偵探隊小戰、他無可紀、喀馬酋長自勃拉維育派出所部兵百名、請助英守備、十一月十七日、復以兵三百七十人爲一隊、派往巴拉比附近、因其地之軍隊、僅百有七人也、又於馬克流希得兵一百五十名爲一隊、

十日、薄阿兵占據羅時斯得利夫附近、嗣後并未前進、其地

各鑛，依然從事採掘，按倫敦牢特西阿公司之報，十月分牢特西阿所得金數，除他處金鑛外，尚有四千三百七十六兩云。

十一日，勃拉維育派義勇兵百人，警察官二十五人，向馬喀拉普希進發，以衛所駐鐵甲火車，嗣後雖偵察隊時有小戰，然無大舉動。

東部戰事二『自十一月一日至十二月二十五日』

### 雷的斯密斯被圍情形

自十月杪英軍大敗於雷的斯密斯，收集潰卒，堅壁不出，薄阿兵長驅而至，四面環攻，其一軍由鐵道南進，渡邱格拉河，以據庫倫索，期進陷皮他麥力堡，英軍之本營，乘勢驅那塔爾之英軍，退出達朋港，於是復調三千兵之分隊，向雷的斯

密斯而南、欲據庫倫索附近之鐵道、而庫倫索之斥候英軍、  
 正游弋附近、道逢薄阿分隊先鋒、戰良久、是日也、雷的斯密  
 斯各要隘、均爲薄阿軍所據、位置重砲、兼施防禦工程、又由  
 奧國續調新援軍、亦至雷的斯密斯、英軍雖困重圍中、幸已  
 布置周備、其無益於防務之婦稚人民、悉令徙居於外、  
 十一月二日昧爽、薄阿軍砲擊雷的斯密斯、與英海軍砲兵  
 交鋒、勝之、遂合長圍、自雷的斯密斯達皮他麥力堡之電線、  
 中斷於庫倫索附近、特軍總軍曹伯特送還英兵傷者九名、  
 以易受傷之薄阿兵八名、是日薄阿軍偵探隊、與英之騎兵  
 砲兵、在雷的斯密斯西南之都德羅夫附近小戰、其在庫倫  
 索之英軍、被薄阿軍遙擊、幸無損折、而薄阿軍又宣告於衆  
 曰、邱格拉河上游一帶、今爲奧國屬地矣、

時庫倫索之英國守備兵、與雷的斯密斯隔絕、而薄阿軍漸次南進、英軍自揣衆寡相懸、不如暫退、以待後援、遂於十一月三日退出庫倫索、而薄阿軍分隊、合奧國續派援兵、其數殆不下五千、遂佔格羅勃略斯克羅夫高地、藉以北擊雷的斯密斯重圍中之英軍、南攻庫倫索之守備隊、而圍中英騎兵旅團長薄陸克蒿司脫統騎兵二聯隊、及義勇騎兵隊、野砲兵一中隊、并乘馬步兵潰圍南出、欲通皮他麥力堡之命脈、行抵庫倫索北、與薄阿兵遇、兩軍相持、自晨至午、勝負未決、會英軍以騎兵一聯隊、義勇騎兵及野砲兵二中隊、前來應援、雖薄阿兵小却、然終不得達其志、仍退回雷的斯密斯、四日、有鐵甲車一輛、由皮他麥力堡試行、越邱格拉河而北、時河上之鐵道橋未毀、庫倫索亦尙未淪敵、奧國勁兵一隊、

尙駐庫倫索之北六哩外、五日、英軍以火車五輛、滿載避難者、入保於皮他麥力堡、皮他麥力堡、那塔爾之都會也、避難者雲集、人烟輻輳、幾無容足地、自開戰以來、頓增人口二萬五千云、

時助防雷的斯密斯之騎兵師團長法倫去、所部騎兵、已抵好望角、急須前往指揮、遂突重圍出、乘末次火車南走、行至庫倫索北四哩、爲薄阿兵所攻、幸以身免、六日、雷的斯密斯市長、請忽哀脫中將致書於敵軍總督曹伯特、乞將圍中傷病之人、送往南方圍外、曹伯特將軍不允、允距雷的斯密斯四哩之地、特開病院、以息傷病者、

雷的斯密斯被圍以來、屢被薄阿軍砲擊、幸所傷無多、惟薄阿砲兵所用、俱無烟火藥、故甚難測備、

英大將蒲倫之抵好望角、自達朋登陸也、以爲雷的斯密斯在所必爭、一經失陷、則敵勢日強、百計謀所以援之、十一月九日、得忽哀脫中將軍中鴿信云、敵軍雖連日用重砲遙擊不絕、幸我軍傷亡無多、一切防工均尙周密、餉糈亦頗充牣、是日英軍鍊甲火車由伊斯科開行、至庫倫索南半哩、見鍊道軌路已悉爲薄阿軍所毀、詢諸土人、稱薄阿大兵屯集格羅格勒司之高地、英偵探隊仍分小隊、乘車勉進、將近庫倫索、爲薄阿兵所擊、時雷的斯密斯英軍久困重圍、英皇曾致璽書於守將忽哀脫中將之妻、述中將困守之艱、撫慰有加、達朋所俘特兵亦上書於英政府曰、吾等蒙非常之優遇、且與貴國傷者一律醫療、感同再造矣、十一月九日午前四點鐘、薄阿軍始以砲隊猛向英陣四面

環擊、而所尤注重者、在向紐喀蘇爾本道之處、此處英軍、係金牢耶爾來福鎗隊、及來福勃利甘德之步兵、二大隊也、兩次激戰、始擊退之、其他處由英步隊及砲隊竭力抵禦、至午前十一點、砲聲始息、是日正午、英軍鳴砲二十一門、祝皇太子之生辰、軍中齊呼萬歲、

十日黎明、雷的斯密斯義勇兵、誘薄阿軍出陣、守將忽哀脫奮力擊之、敵軍傷亡甚衆、戰後薄阿軍命土人餘兵、掩埋其死者、更以火車二乘、昇傷者以歸、當時英軍之避炸彈也、均以草薦實土自蔽、而潛伏其後、故雖日受敵擊、而俱賴以無恙、薄阿軍則自雷的斯密斯至特國都城、鍊道往返、轉運一如平時、舉所虜英兵、胥由此送至勃勒脫利阿、都計英兵被虜者、凡千三百三十八人云、

雷的斯密斯東南、有英軍病院幕營一所、兩軍相約不加砲、十二月七日、薄阿軍突擊病院、死傷數名、八日、雷的斯密斯之那塔爾義勇兵、及義勇騎兵、編六百人爲一隊、襲郎巴德哥勃之薄阿兵、以棉花炸藥毀其六吋砲、及四吋七短砲、英兵僅死傷二名、十一日、雷的斯密斯之來福鎗隊步兵五百人、夜襲薩勃拉斯高地之薄阿兵、毀其四吋七短砲、敵軍悉力拒戰、英兵自將校以下、死傷五十四名、

#### 伊斯科附近之戰

十一月上旬、有自圍中避難至伊斯科者、略述敵情、雷的斯密斯欲與援軍聯絡、尙不甚易、十二三日、由伊斯科派兵乘鐵甲火車前往、偵悉薄阿軍之一部、已渡邱格拉河、進逼的倍利、附近鐵道、已毀三處、蓋欲阻英援軍也、十五日、英駐那



塔爾輕步兵半中隊、及都勃林休極利隊、乘鐵甲車、向的倍利巡察、歸途有柵車二輛、附於火車前端以行、猝中敵兵埋置鐵軌下之爆藥、驕然轟裂、烟埃蔽天、薄阿兵突起、砲彈如猛雨、齊注於車中之兵、英兵分一部拒戰、以餘兵擁車遁、共死傷十二名、爲敵擒者五十六名、均送至勃脫利阿、方戰酣時、英指揮官大尉威利先受傷、有達朋輕步兵軍曹忒特者、已亦中彈矣、奮臂一呼、能以餘勇衛大尉、累塊石於大尉身旁、而以其身翼蔽大尉、代大尉受彈、卒賴以免、後大尉每語人曰、令當時無此君、早於沙場收我骨矣、一時軍中播爲美談、

薄阿軍自戰勝後、趾高氣揚、益復奮勵、十七日、分兵二千爲一隊、攜七斤彈砲六門、法國砲二門、往據音內斯達、十八日、

益將進佔伊斯科、形勢岌岌、有薄阿兵七百人自西北來、其別一股、向格敦由倫的而進、時駐伊斯科之英兵、已豫期開戰、其前哨遇薄阿兵即交鋒、有海軍砲隊、距敵八千碼、發大砲猛擊却之、是日薄阿兵大掠伊斯科北境諸村落、所屯之處、約有兵六千以上、自此至格雷敦間、日事劫掠、二十一日、更西掠諾丁亨音本德拉等處、二十二日、復從東西兩方南侵、攬斯他特公司資本金一萬五千磅、斷伊斯科以南之電線、於是南路交通遂絕、復從奧國調兵三千、由西境之華特諾丁亨入、是日晨、英軍於模乙河附近、爲薄阿兵所擊、

### 英援軍大至

薄阿兵一面嚴困雷的斯密斯、一面渡邱格拉河而南、時英軍之赴援而在達朋及伊斯科間者、兵數如左、

英軍步兵二大隊半

約一千九百人

那塔爾義勇兵

約二千人

英國騎兵一聯隊

約三百人

海兵及那塔爾義勇砲兵

約八百人砲十三尊

總計兵五千砲十三門

又新增一師團、計步兵九千人、砲十八尊、合前一萬四千人、砲三十一門、其在雷的斯密斯重圍中者、約兵九千五百、砲二十四門、故那塔爾地方、所有兵力、除不與戰者外、總計兵二萬四千、砲五十五門、薄阿軍雖驍悍敢戰、欲逐此大軍於那塔爾境外、談何容易、二十三日、英大將蒲倫抵皮他麥力堡、旅團長巴敦抵伊斯科、軍威大振、是日旅團長希耳約特率步兵三大隊、砲兵一中隊、海軍砲兵及乘馬步兵約七百

人從伊斯科星夜進軍維羅倫治、襲破阻道之薄阿兵、於是  
威斯脫伊斯科間之鐵道電線、以次修復、而薄阿兵之在伊  
斯科以南者、始退回威南、二十六日、規復弗利爾之鐵道電  
線、仍歸英軍管理、英之後隊、亦漸集於伊斯科、又自駐泊達  
朋之的利布爾巡洋艦上、調取海兵登陸、并攜口徑四七砲  
二門、向伊斯科前進、二十七日、英軍發伊斯科、直趨弗利爾、  
英軍援兵雖將伊斯科附近之敵、漸驅向北、而薄阿軍多方  
以擾雷的斯密斯、其抵抗英軍、力尙未衰、特軍總督曹伯特  
雖已進至的倍利、然察知不利速戰、退保庫倫索、  
英蒲倫將軍自統大軍、經皮他麥力堡、向伊斯科前進、距雷  
的斯密斯三十哩、其前途有邱格拉河、爲扼要之所、薄阿軍  
壁河南之庫倫索的倍利等處、以扼阻英軍之北進、兩軍相

持勢將於此一決雌雄矣、

十一月杪、薄阿兵連日砲擊雷的斯密斯、而其主軍、均集於格羅勃畧斯克羅夫舊陣地、其偵探隊時出沒於的倍利附近、而以全力遏英軍之渡邱格拉河、自雷的斯密斯至庫倫索間之小邱、築有砲臺堡壘、不可勝數、守禦極完固、時邱格拉河之鍊道橋梁、雖已被毀、而電線及土道橋梁、則尙無恙、是日英軍偵察隊大佐滕德諾率馬步兵、并載砲四門、行至庫倫索南二哩、與薄阿兵衝突、英軍卒退却、歸途修整弗利爾之橋、

圍中聞援軍北進、皆喜、而特之圍軍、仍列大小砲二十六門、日夜環擊、市民幾無存身地、英兵慮糧且盡、各損其常食之半、會軍中疫起、益翹盼援軍、時或升飛船以瞰敵、或縱鴿書、

觀述近狀、援軍則用司各脫大尉法、夜間以信號燈與雷的斯密斯互通消息、三十日、又派鍊甲火車至弗利爾偵之、偵知占據庫倫索之薄阿兵、爲數尙不少、十二月一日、那塔爾乘馬步兵一中隊、向皮他麥力堡進發、此隊以有資產之農夫、及飽於閱歷之土人編成、其品格最美備、非隨時募集者比、時在那塔爾臨時編成之各種義勇兵、共十二隊、其兵數約四千五百人、二日、英軍第二師團長克雷利少將抵達朋、自八日以後、援軍將弗利爾至的倍利之鍊道、急爲修理、十日、忽聞庫倫索地方訇然一聲、天驚石破、則邱格拉河之鐵道橋、被敵軍炸毀、而薄阿兵悉已渡河、力據左岸、以遏援軍之北進、十二日、援軍前隊少將巴敦率第六旅團、一按此旅

團原隸格托克所部之第三師團此戰除第四旅團係克雷利第二師團本部外其二五六各旅團皆蒲倫大將改變別隸詳丙編論西南境戰略』及梅軍砲兵、至庫倫索南四哩自十二至十四日、第二第四五各旅團、及砲兵騎兵與軍團司令部、相繼前進、會師於的倍利附近、其兵數如左、

步隊 十六大隊約一萬六千人

騎隊 一聯隊及四隊約一千騎『其四隊乃在那塔爾編成』

砲隊 五中隊砲三十門及海軍砲六門

其餘工兵衛生隊及輜重隊等若干

英軍約有兵二師團之數、擬渡邱格拉河而北、而薄阿軍先已扼紮北岸、厚集兵力、與英軍抗、

## 邱格拉河之戰

邱格拉河、發源於特蘭根堡山、東流至雷的斯密斯南十哩、合模乙河生的河入於印度洋、爲那塔爾第一大河、自達朋港至雷的斯密斯之鐵道、架鐵橋於庫倫索附近、橋爲薄阿軍所毀、英軍欲北進、不得不亂流以渡、而其中可涉者、祇有二處、一卽庫倫索至雷的斯密斯大道、其一則在上流二哩之勃拉愛德、英蒲倫將軍擬派二旅團、分二處渡河、以其餘二旅團護之、冀衝過邱格拉河、以趨雷的斯密斯、十二月十五日午前四點鐘、拔隊前進、其部署如左、

一 步兵第二旅團、由下游渡河、步兵第五旅團、由上游勃拉愛德渡河、以第四旅團、第二、第五兩旅團間、稍後、俾臨機策應、更以第六旅團之步隊、掩護第二旅團



之右翼、及其渡河者、

二 將野砲兵二中隊、屬第二旅團、更以其餘二中隊、屬第五旅團、使海軍砲兵由下游前進、專爲步隊第二旅團之助、

三 騎兵野砲兵分張兩翼、各護上下游渡河之兵、專司應敵接戰、

邱格拉河北岸之地、居高臨下、有俯瞰南岸之勢、其北岸大道旁、林木蔭翳、南岸除小邱起伏外、一片平蕪、無足爲英軍屏蔽者、薄阿軍據北岸之高地、分布砲隊、而其步隊、則鑿塹濠於岸以拒之、

英軍自午前四點鐘後、向平敞之地、相繼前進、六點三十分、由大道進之海軍砲兵、及野砲兵、距北岸敵軍一千三百碼

之地、砲擊威利堡壘及其塹濠、以窺動靜、敵不應戰、英軍長驅進、七點鐘、步兵第二旅團至、其先鋒爲威斯薩雷聯隊之一大隊、據庫倫索車站、暨附近民屋、同時野砲二中隊、一第十四及第六十六中隊、距薄阿兵約八百碼、列砲於第二旅團之右、敵勢似頗孤弱、寂無人聲、英兵疑其空虛、進迫其砲臺及塹濠、薄阿軍旣誘敵於逼近之地、突起猛擊、彈丸如驟雨、英軍猝不及避、雖砲兵二中隊驍悍善戰、而薄阿兵之鎗彈撲面而來、不可嚮邇、全軍將校與下士以下、大半陣亡、負傷者不可勝數、且殪其駕馬過半、二中隊之砲十二門、弗良於馳驟、不得已棄其十門而奔、薄阿兵乘勝鼓噪、鎗砲齊發、叢擊步兵第二旅團、驟雨疾風、大肆鏖殺、英軍益窮蹙、不可狀、

是時由上流徒涉之英軍步兵第五旅團、以都勃林休極利聯隊之一大隊爲先鋒、向敵軍斜擊而進、至空曠之地、已爲薄阿兵鎗碼所能及、却不急攻、與下游誘敵之計無異、直待英軍益近、可用手鎗、忽萬丸齊迸、勢甚猛烈、而英軍野砲兵第七十三六十四二中隊、距薄阿砲兵半哩、列砲於高地以助第五旅團、薄阿砲隊、則分三路夾擊、時第五旅團之先鋒、於敵丸雨注之下、冒死突進、竟達彼岸、而其後隊正迫半濟、被敵軍之猛攻、進退維谷、中彈及溺死者、蔽流而下、先鋒大隊中死傷之數、約二百名、而隨後繼進之三大隊尤衆、第二旅團之最右翼、爲那塔爾騎兵三隊、及第六十來福鎗兵團之乘馬步兵、而滕德諾所指揮也、自邱格拉河南岸進攻哈倫威奴高地、亦爲薄阿步砲兵所擊退、所屬野砲兵一

中隊大受損害、於是英軍三路俱敗、敵乘勢衝英之右翼、滕德諾率騎兵與第六旅團擊退之、戰方急、司令官見下游大道上之砲、已大半委敵、欲強步兵渡河、毫無掩護、徒損將卒、麾全軍退駐的倍利、幸敵兵不追、還軍頗易、是役薄阿軍兵數約二萬人、砲二十門、內有重砲三門、及機砲數門、戰後英軍之死傷如左、

戰死九名

將校負傷四十二名

失蹤及被虜十六名

戰死一百三十七名

下士以下負傷六百九十九名

失蹤或被虜二百零四名

總計一千一百七名

此實南非開戰以來第一惡戰、英軍之大挫、亦以此次爲最、蒲倫大將自的倍利大營以敗狀電告本國、畧云、英軍於十五日晨、欲渡邱格拉河、進逼敵軍、全軍敗績、損失之大、殊駭聽聞、不得已退回的倍利、戰時哈脫所統旅團、由的弗特力攻敵之左翼、終不能渡河、該隊前鋒康諾所部、受害尤劇、布魯克中佐負傷、其希耳約特所統旅團、擊敵之右翼、占據庫倫索車站、砲兵團進至河邊助攻、正在得力、敵乘我之近逼、鎗砲齊發、我軍砲兵駕馬盡斃、失砲十門、砲兵毫無掩護、斷難渡敵前之河、於是下令退軍、整隊而回本營、敵更迫我右翼、巴敦部下滕德諾以騎兵隊牽制之、本隊始得無事而退

云、

英軍陣亡將校其名如左

都勃林隊

高崎大尉

倍根大尉

音尼克林隊

措耳司少佐

衛生隊

休司大尉

此外尙有二人

雷的斯密斯英軍、自擊毀薄阿兵短砲以來、敵之砲威頓衰、十五日、遙聞庫倫索砲聲隆隆、知援軍大集、喜解圍之不遠

休來倍中尉

亨利中尉

陸克大尉

也、俄而砲又寂然、二十日、得蒲倫將軍大敗於邱格拉河之報、意惟解圍稍遲耳、勇氣曾不少沮、時薄阿兵欲嚴阻援軍、力增防工、二十二日、再發大兵渡邱格拉河南進、與英軍哨兵交戰、又營防工於哈倫威奴高地、日夜不少息、駐砲兵以固防守、且於庫倫索北陣地、增築土牆、以避炸彈、英軍欲擊退前敵、渡邱格拉河、以連絡雷的斯密斯、固非易易矣、

特軍總督曹伯特病歸

英特兩軍方相持於庫倫索之北、而特軍總特曹伯特將軍病作、將軍爲特國柱石、自建國以來、與前大統領勃勒脫流司、今大統領克陸蓋、三人合力經營、盡瘁國事、用兵如神、千八百八十一年之獨立戰、大破英軍於麥仇巴、英人不敢窺特者數年、迨九十五年十二月、英南非公司總理人哲美森

侵入特國、明年正月朔、將軍立擒之以送於英、平生戰績、兩役尤偉、今自開戰以來、困那塔爾司令官忽哀脫於雷的斯密斯、復渡邱格拉河南進、以拒援軍、不幸罹病、於十一月下旬北歸、養痾於特國境內之渥克斯雷斯車站、以軍事委之蝦克巴額、東部薄阿兵悉聽指揮、十二月十七日、將軍病劇、歸勃勒脫利阿都城、

特奧兩國雜誌『自十一月一日至十二月二十五日』

特奧兩國自開戰以來、屢勝英軍、東部曹伯特總督所部、既困英軍於雷的斯密斯、更進而渡邱格拉河、扼紮於庫倫索附近、西則克郎奇將軍所部、侵入伯楚阿那蘭、圍英軍於馬非金與肯白雷、更遣一軍南進、將席捲好望角屬地、勢力日



盛毗連兩國之英屬土民、漸爲搖動、有起而抗英之色、薄阿兵氣、焰益熾、凡所佔據之處、每宣言卽爲兩國屬地、欲一舉而統一南非、

自特國大統領克陸蓋以下、兩國之文武官、皆達於國際大義、每占敵地、則撫綏其土民、虜敵軍、則待之以禮、故絕不聞怨嗟之聲、如十月二十日屯的之戰、所虜英軍、自中佐模拉以下、諸將校、在勃勒脫利阿者、特政府加意優待、下士以下、日蹴球遊戲自適、後更允其飲酒閱報、

當時歐洲局外國、以特奧兩弱小之邦、能起而抗英、不覺歎詫、荷蘭故與薄阿人同種、尤表同情、其次莫如法人、開戰以後、法之救傷協會、造陸軍病院四所、各能容傷者百名、以其二贈英國紅十字會、其二贈特國、俄羅斯亦頗袒特、有三巴

斯土坡義勇兵若干、欲往援薄阿軍、而聖彼得堡大學校之生徒、及其他人民、募義捐金、以卹薄阿兵之負傷者、薄阿兵勇氣益奮、而特奧兩國民之敵愾心、尤極激昂、凡男子之能執兵器者、一律從軍、不僅侵入三邊英屬已也、特之東鄰、爲葡萄牙屬地、亦常派員巡邏、又遣密探至葡屬的拉哥阿灣、伺英軍動靜、特於外人之不當志願兵者、悉派爲巡查、其不願當者罰多金、違令者驅之境外、奧驅外人充兵、令戍巴脫蘭特邊、十一月十日、在爻哈內斯堡徵意大利俄羅斯兩國人、約五十七名、使充義勇兵赴前敵、此外尙有充豫備兵之公民二百四十人、大半出而從軍、十一月二十日、特國禁食料出口、特國人大半以開掘金鑛爲生、戰釁旣開、工人率以從軍輟

業、然尙有數鑛仍事開採、統十月中開戰以後所產金額、據工務大臣報冊如左、

畿巴金鑛

二千二十六兩

渾馬金鑛

六千五百二十五兩

比列球明比夫金鑛

六千六百十九兩

爻哈內斯堡金鑛

一千三百六十四兩

弗當拉金鑛

三千三百三十八兩

總計一萬九千八百七十二兩、此外諸鑛、則俱停工、又聞十一月分金數、乃六萬一千七百八十兩云、

十二月二日、特都勃勒脫利阿開軍事議會、議拔雷的斯密斯之策、調法國大佐伯爵侯蒲阿往助、此軍即日首途、特國政府令爻哈內斯堡之別克比鐵廠、趕造彈丸、及其他臨戰

應用物、

當時薄阿人皆懷滿腔自信力、與敵愾心、萬一敗退、準備於特奧兩國都決一死戰、又預蓄被圍六閱月之糧食彈藥於勃勒脫利阿、而奧國以不願從軍之英人八十一名、付軍法會議、

薄阿軍所有各種砲數如左

七〇五生的克魯伯砲

八門

七〇五生的克爾徂砲

十六門

馬克綏奴登飛野砲

九門

三〇七吋旋轉馬克綏砲

二十四門

三〇七生的克魯伯山砲

四門

十五〇五生的克爾徂砲

四門

總計七十五門

加以他舊砲八九十門、戰前有毛瑟鎗四萬枝、彈藥二千五百萬發、戰後復運入亨利馬的尼槍甚多、薄阿軍內顧兵備甚嚴、外則更遣特國博士拉哀次赴歐羅巴、游說於大陸列強間、冀結奧援、拉哀次之語、曾記於維也納新聞、茲撮其要云、余在歐洲、與本國大統領克陸蓋、無從達一音、蓋電報皆在英政府掌握間也、雖然、就我國形勢論、決意再戰、兵額與軍需、無一不足之慮、比聞英政府懲蒲倫大將之敗、欲調根達哈之羅勃次元帥任總司令官、而以吉青納少將佐之、吾特人聞之、亦無所懼、惟恐元帥以下、較前任者更多受擠排耳、博士又對巴黎新聞主筆曰、吾國之要着、在堅戰不止、目前軍械彈藥、充物有餘、英國雖嚴防他國

以糧輸特國、然不足苦吾軍、薄阿兵祇需少許米、或小麥之餅餌、便足度日也、軍中雖有毛瑟槍及亨利馬的尼槍二種、但所用者惟毛瑟槍、不僅彈藥決無缺乏之慮、且日在都城軍械廠、修理大砲甚善云云、其言雖未免稍誇、然薄阿軍之兵數武器、較諸美人所預料者、實增數倍也、

的拉哥阿灣中立之不嚴

特奧兩國、四面無海、其由東方出海也、非英屬那塔爾之達朋港、卽葡屬的拉哥阿灣、西南則距海益遠矣、幸而最近之的拉哥阿灣、不屬於英、特國軍需、得由此輸入、各國人之接濟特國者、亦陸續由的拉哥阿灣運送、初葡國預料開戰後、英必大勝、恪守局外之例、將輸入特國之軍需、及他國人之欲爲特國兵而由此進口者、一律阻止、

後見英軍屢敗、形勢忽一變、葡人乃陰助薄阿兵、運入需用各物、其輸入之法、軍械則藏於商船之最下層、與他貨溷、以避英艦之查檢、食物則皆日用之熟貨常品、查檢者不能措留、而他國兵士之外來者、皆僞爲旅客、或稱小使、或稱水手、其上陸也、忽來忽往、傍若無人、俱從鐵道送往特都、不露形迹、英軍艦於的拉哥阿灣雖常警備、然其查檢之法、終不能行、而援助薄阿人者、率係德意志比利時俄羅斯瑞典荷蘭諸國人、浸假該港爲特國本境、則英得而封閉、或佔據之、既屬於局外之葡、英轉窮於處置、坐視薄阿兵之增加勢力、而英終無如之何也、

西部戰事二『自十一月末至十二月二十五日』  
馬非金及肯白雷被圍情形

自十一月二十八日、鏖戰於摩達河、英師團長梅杜恩中將受傷、援軍之勢頓挫、而馬非金僻在北鄙、非特無望救援、并亦難於聯絡、惟守將巴登普威爾大佐、尙能指揮部曲、日與敵軍砲戰、未易猝拔、特軍亦以急攻徒損精銳、不如困以重圍、令其自斃、且援軍亦無從飛集也、於是合圍以防城兵之突出、且分兵以南攻肯白雷、並圖擊破援軍、壁肯白雷南斯排方汀附近之要地、形勢鞏固、軍中復有許多德人助之、士氣甚張、

十二月四五日之間、摩達河水勢大減、英軍促修被毀之鐵橋、不日卽竣、復於別處縋舟爲浮橋、將渡河北進、而薄阿軍橫梗前途、旣據斯排方汀之要害、并派兵扼守於茄谷勃斯道旁、英軍之斥候隊、屢爲特兵所擊、七日、薄阿兵至普來斯



喀、壞奧倫治河中船橋、以斷英軍後路、八日、於格拉斯本附近、炸裂其鐵道、并割毀其電線、以斷梅杜恩一軍後路、兼欲進圍其全軍、而當時英軍、先於其阿設麥考尼無線電信、故線雖被割、而南路之消息仍通、其肯白雷守軍、與摩達河畔之援軍、自十一月二十八日以後、夜間用電燈信號、以通音問、藉知肯白雷圍城中、陸軍少佐他那勃刺克渥起已於二十日戰死、倫喀希耶聯隊之陸軍中尉克利福德負重傷、守兵欲於二十五日突出重圍、迄不可得、復陣亡二十二、人、

馬格斯方汀之戰

梅杜恩中將所部師團、其後路恃有好望角鐵道、轉輸既便、餉械俱足、摩達河戰後、負傷之兵、調治數日、瘡夷漸復、河上鐵橋、亦已修竣、又得短砲中隊、加入師團中、軍勢重振、欲率

援軍以與肯白雷聯絡，必先擊破斯排方汀之敵壘。十二月九日，先派步兵一大隊、騎兵一聯隊、騎砲兵一中隊、攜四吋七海軍快砲，由鐵道北進，揚威於敵軍，而薄阿兵不與接戰。梅杜恩中將分置守備兵於兵站，統率久駐摩達河畔之軍，大舉北渡。是日諸隊齊進，營摩達河北岸。十日黎明，全師團之兵直趨斯排方汀。午前四點十五分鐘，向薄阿兵陣地西偏相距七千碼，先發海軍快砲，其次列野戰短砲一中隊於海軍快砲之右，陸續轟擊，其快砲用利大脫炸彈，頗能致遠命中，軍聲震天。

時薄阿兵陣地，東倚一百五十呎之石壁，西接肯白雷鐵道，橫亙於高地者約二哩許，其高地上建防工，設夾牆，牆鑿鎗眼兩層，復於鐵道迤西高地，駐砲兵陣前一二哩間，均極爽

豁其陣後北方、極目平原、直達肯白雷、薄阿軍砲數約十二門、英軍既發砲、薄阿兵應之、火力不足相敵、砲聲漸稀、於是英軍砲兵叢擊敵陣壕塹、又以短砲懸擊高地之背、始知薄阿軍之本陣地、卻在馬格斯方汀、並不在斯排方汀之守備線內、

是晚英軍近衛旅團三大隊、騎砲兵一中隊、及哈倫達旅團、亦自摩達河幕營整隊前進、哈倫達旅團攻敵軍陣地東偏之山岡、近衛旅團沿摩達河之西、與哈倫達旅團連絡而進、約克希阿聯隊之五中隊則沿摩達河向東北前進、以爲之後援、其近衛旅團內之一大隊、『斯考去近衛聯隊』與野砲兵三中隊、爲哈倫達之後援、以諾生巴蘭聯隊之一大隊、及約克希阿聯隊之三中隊、爲豫備兵、騎兵隊則列於左翼

之前、約十一日黎明、各就陣地開仗、此次英軍與戰者、共步兵十二大隊、一內近衛四大隊、一騎兵二聯隊、砲兵四中隊、一內一中隊騎砲兵、復有海軍快砲隊、及乘馬步兵、十一日天尙未明、握確普旅團長統哈倫達旅團前進、直逼薄阿兵壕塹、相距一百五十碼、薄阿兵鎗彈猛撲、不可嚮邇、英軍死傷枕藉、委之而退、且就旁近牧場重整隊伍、決死再攻、增哈倫達聯隊之一大隊、以爲應援、更迫薄阿兵、距其陣地三百碼處、仍不能制勝、僅得自守陣地、戰方酣、旅團長握確普中鎗陣亡、時天漸明、英軍野砲兵三中隊、及海軍快砲、始發砲對擊、鏖戰半日、至午後、所增應援之一大隊、復近逼敵軍於百五十碼處、薄阿兵槍林環擊、無隙可乘、卒擊退英軍、

時右翼之近衛旅團三大隊、與騎砲中隊、合攻薄阿軍左翼、以約克希阿聯隊之五中隊爲後援、亦無功而退、是晚薄阿兵突出陣地、逆襲英軍、賴近衛兵及砲兵之力、僅得擊卻、開戰時天尙未明、入夜猶不能收隊、英軍徹旦露列於戰場、十二日黎明、梅杜恩中將知敵軍陣地蟠固、終難奪取、麾其全軍退回摩達河畔、是役薄阿軍之兵數、與英軍彷彿、而英軍之喪失如左、

戰死二十一名

將校負傷四十五名

失蹤及被虜三名

戰死一百三十九名

下士以下負傷六百二十四名

失蹤及被虜一百二十一名

總計九百五十三名

後據薄阿兵之被虜者、及其他諜報者、知敵軍損害亦巨、如某隊竟至全潰、

當時紀戰者、有路透訪事人附記云、近今洋鎗日猛、遂令戰術爲之一變、馬格斯方汀之戰、英軍右翼距敵陣一千二百碼之遠、雖悉力猛攻、終不能奪其陣地、摩達河之戰、薄阿軍陣地外、有一千六百碼之平原、則尤難措手、蓋同一營陣、曩時不能守一點鐘者、今恃洋鎗之力、可支數日矣、又薄阿兵之建築堡壘、常爲二層、前層高於後層、後層以備前層之退步、且其鎗眼、亦必重累二層、觀馬格斯方汀之堡壘、旣深且廣、中置隔堆、上施遮蔽、初不類堡壘、實似地窖、其要旨欲避

危險、俾守兵窟聚其中也、

握確普少將、世襲溫哲斯德伯爵、英之貴族也、戰後輿尸至  
麥乾斯方汀、火葬之、異時事定、特人歸其骨於英、繼其任者、  
少將馬克寶那、

戰後雜誌

馬格斯方汀戰後、馬非金及肯白雷兩處、日受砲擊、救援皆  
絕望、馬非金圍中、自十一月二十七日以來、恐被圍日久、豫  
防缺乏、定以肉半磅、麵包三兩、爲一日之額糧、而飲用水則  
尙無缺於供、

英軍於十二月十五日晨、以騎兵偵薄阿軍前日陣地、知受  
敵陣中央之砲最多、而敵兵之數、實不下二萬人、十六日、薄  
阿兵復於陣地增設防工、又分兵駐茄谷勃斯道附近、十七

日、敵軍漸張兩翼、欲圍英軍之在摩達河畔者、時英輜重隊輸輓甚速、河濱積有半月之糧秣、英軍乘氣球以窺薄阿兵左翼陣地、是晚敵調騎兵增駐茄谷勃斯道、及馬格斯方汀陣地、以固其防、

是時奧國政府、有遷都渾堡之議、因勃隆方汀不僅畧未設防、且地非形勝、不適用於防禦之用也、

是月二十日、薄阿兵所購之麥考尼無線電報機六座、運至好望角、被英軍扣留、而英軍所用之機、頗奏成效、自其阿至奧倫治河、相距七十哩、皆以此法通信、其後無線電報、因空氣亢燥過度、一時障礙不靈、至十二月下旬、得雨復通、而後因驟雨屢至、摩達河附近之英軍、又大爲所困、

南部戰事二『自十一月二十八日至十二月二十日



第三師團長格托克中將、既駐袞斯敦、法倫去大佐所統騎兵、亦進至拿普特、欲與西部梅杜恩中將一軍、遙爲聲援、分道北進、十一月二十八日、薄阿兵自袞斯敦起程、因欲當格托克中將之兵、經可列斯堡、而赴他喀斯他特、糾合所經各地之叛黨、與斯特隆堡之薄阿兵、協力助戰、

英好望角總督米爾那先曾創設練習洋鎗會、約有事則充兵、至是一呼而集、得義勇兵四百名、候令起程、十二月一日、米爾那派愛石倫帕達乘馬步兵、及好望角巡查第一團、飭赴前敵、又續編南非輕騎兵第三中隊、

十一月二十九日、格托克中將聚其師團於摩崎諾、因防薄阿兵之掠奪、遂收取民家小麥粉一千袋、三十日晨、南非輕

騎兵隊、由好望角鐵路北進、十二月一日、偵騎報有薄阿兵一千二百人、由巴克雷伊斯脫趨德特勒脫、又在斯特隆堡之薄阿兵、約一千五百人、而其後尚有援兵、二日、薄阿兵已抵德特勒脫、其援兵亦陸續齊集、四日、音特威煤鑛之鐵道、於德特勒脫附近、爲薄阿兵所毀、敵軍於此暫駐、

薄阿兵既前進、英派義勇兵守羅斯米德鑛道交點處之火車站、及通伊利沙伯斯港鐵道中之各要地、格托克中將所部、前赴斯端克斯特隆者、有野砲兵第七十四及第七十七中隊、法倫去大佐率新西乘馬步兵隊、於初七日黎明、由拿破特北進、據阿倫的南方之邱陵、八日、近衛甲騎兵第六聯隊、亦占阿倫的附近之地、薄阿兵北退三哩而陣、其兵數約二千人、其在斯端克斯特隆之英軍、復增入砲兵及牢耶爾

司考去聯隊之一大隊、當時與格托克中將對壘之薄阿兵、其總數如左、

一 德特勒脫約八百人

二 由哲姆斯敦至德特勒脫者約七百人、有砲六門

三 斯特隆堡約一千五百人

四 摩崎諾約七百人

五 其他後隊之薄阿兵未詳

時斯丁堡亦被薄阿兵占據、袞斯敦一帶居民、嫌於潛通敵軍、因而被捕者、陸續不絕、又查獲土人私藏之彈藥、及洋鎗若干、

初九日、阿倫的附近、小有戰鬥、翌日、英軍哨兵、瞭見薄阿兵滿載糧秣、由可列斯堡運來、薄阿兵又於要地、以砲兵翼護

拆毀鐵道之工人、

### 斯特隆堡之戰

格托克中將因法倫去大佐之軍、已轉戰於阿倫的可列斯堡間、乃自率師團、由袞斯敦鐵道北進、經斯端克斯特隆、摩崎諾等處、欲赴斯特隆堡、十二月九日、集步兵二大隊、野戰砲兵二中隊、乘馬步兵二隊、『一隊係好望角義勇兵』工兵第十二中隊、共將校以下約二千五百人、集於摩崎諾、是日午後九點十五分鐘、整隊齊進、因距敵尙遠、夤夜行軍、期以十日午前四點鐘、會攻斯特隆堡、初、選定進擊之處、在薄阿軍陣地西南、不意爲嚮道者所誤、直趨西北、其地岡巒叢雜、非特難於仰攻、且敵憑險峻、以施放槍砲、極占勝勢、猛烈異常、一時欲進不能、欲退不得、英軍步兵砲兵及乘馬步兵、

在薄阿兵砲火之下、更番應戰、由一邱轉避他邱、且衛且退、而薄阿兵之藥彈十分靈捷、雖退至千碼之遠、尙能殺傷英兵、英軍苦戰大敗、午前十點四十五分、仍退回摩崎諾、始得重振隊伍、

格托克中將於初九日午前四點鐘、點發各軍、期是日午後取齊於摩崎諾、會天氣酷熱、各軍隊冒暑長征、或乘鍊道之無篷火車、奔馳於烈日中、比抵摩崎諾、遲於豫計者二點許、僅稍憩一點鐘、午後九點三十分、又整隊前進、黑夜長驅、直至十日午前四點鐘、軍隊略無休息、已極疲困、復誤進於崎嶇險阻之地、猝遇敵軍逆擊、自無餘力以決死戰、是役英軍之死傷如左、

將校 負傷十名

失蹤或被虜九名

戰死二十四名

下士以下負傷六十一名

失蹤或被虜六百五十六名

總計七百六十名

又查將校之負傷及失蹤者其名如左、

諾生巴蘭隊

少佐斯底芬斯 大尉弗勒克 麻勒

中尉威克 克爾生 拉德克利

大尉哇伊阿 中尉克利斯崎

愛爾來福鎗隊

羅特尼 大佐伊茄 少佐希敦

中尉斯敦 美那德

砲兵四十四大隊 中尉路意斯

砲兵七十七大隊 少佐巴希法耳

後據勃勒脫利阿之報、英軍被虜者五百餘名、於十六日自斯特隆堡送至勃勒脫利阿、是役薄阿軍臨陣兵數、未悉其詳、然不過戰死四名、負傷九名而已、英軍遭此大衄、師團長格托克、大爲時論所排斥、而誤事之嚮道者、則早於退軍時戰死矣、

戰後南非雜誌

英軍旣敗於斯特隆堡、好望角北境土民、咸懷異志、投入薄阿軍者甚夥、荷蘭人亦頗有應之者、而巴斯特蘭及巴克雷伊斯脫附近、屢經薄阿人鼓煽、亦殊首鼠、英官悉力維持、大勢甚岌岌、時第一師團之後路維多利亞威斯脫有亂民五

百人自成一隊、欲劫其阿與好望角間之車站、  
巴斯布坡英軍所駐前哨、爲薄阿砲兵所迫、十六日晨、遂將  
此兵撤回、薄阿軍卽據之、十七日、斯特隆堡附近之薄阿軍、  
復增援兵、蓋將厚集兵力、以牽制此一方之英軍、使無暇西  
援肯白雷、得以從速攻取也、  
當時英軍中間奏奇勝、稍強人意者、惟法倫去大佐之騎兵  
師團及所部之近衛騎兵第六聯隊、驃騎兵第十聯隊、騎砲  
兵一中隊而已、十三日、於阿倫的附近、擊敗薄阿兵一千八  
百人、英軍死傷將校以下八名、十四至十八日、數與薄阿兵  
小戰、二十日、在可列斯堡附近、以騎兵及騎砲兵合成之一  
支隊、與薄阿兵交戰、畢竟南非之地、進退以騎兵爲最便、薄  
阿兵制勝在此、法倫去之小有戰功、亦多由於此、以故南非



英軍、盼望騎兵甚切、而欲規取可列斯堡、敵軍陣地既良、防  
 工甚固、且備巨砲、若從正面猛攻、徒以血肉相搏、所損實多、  
 非得精銳騎兵、截其退路、繞其側面、卒難決勝於萬一、  
 初、好望角既編南非輕騎兵、今又續編、派往前敵、而澳洲之  
 乘馬步兵隊、亦由好望角登陸、向奧國北進、英軍方渴需騎  
 兵、而好望角軍馬補充所、忽時疫盛行、馬一千一百匹、皆罹  
 於病、亦一大厄也、  
 是歲特國十分豐稔、薄阿人之丁壯、悉隸軍籍、其家別僱土  
 人從事收穫、而特奧兩國最大之金礦、今皆由特政府管理  
 開採、所需工作、均役土人、爰哈內斯堡夙稱產金最旺之區、  
 富庶數倍於都城、今則人烟寥落、比屋空虛、僅留出征者之  
 家族、由政府按戶給糧而已、

## 英易統帥

南非遠征之英軍、統之者爲蒲倫大將、自抵好望角、非特師久無功、抑且敗聞疊至、東南西三路之兵、俱不能前進、英政府病其調度之弗善也、十二月十六七兩夜、內閣各大臣、會議於外務省、舉元帥羅勃次代之、節制各軍、而以陸軍少將吉青納爲參謀長、羅勃次元帥、起家砲兵科、初任陸軍少尉、宣力於印度、首尾四十一年、平印度土兵、及根達哈喀布爾之亂、節次討平阿富汗、綏定緬甸、改革印度軍制、游陟印度陸軍總督、勳高望偉、統英國陸海軍宿將、無能出其右者、國家倚之若長城、軍民仰之若山斗、吉青納少將、現任愛爾蘭陸軍總督、曩統蘇丹遠征軍、力功非洲、戈登將軍之沒也、能繼其後、方當年壯氣盛、凌厲無前、以佐沈毅歷練、雄略冠世

之羅勃次、敵不足平矣、既各被舉、刻日治裝、遂於十二月二十一日、陞辭起程、向好望角南進、

二次續發遠征軍

英第五師團、已於十一月十六日運赴好望角、而東部之雷的斯密斯、西部之馬非金肯白雷、坐困重圍、且將兩月、雖法倫去所統騎兵、馳逐於第一第三師團間、時奏小捷、尙未能取可立斯堡南非兵力、不敷調遣、十二月上旬、又徵第六第七兩師團、以克利根尼少將爲第六師團長、克拉克中將爲第七師團長、其第十四旅團長、則派少將張賽德、期第六師團於千九百年正月一日、整隊登舟、第七師團、於正月四日續發、自第七師團派定後、復預備召集第八師團、此外又增國內海外赴援之砲兵騎兵各隊如左、

一五吋野戰短砲團三中隊、

二乘馬步兵、及護鄉騎兵之選鋒一中隊、將校五名、下士以下一百十五名、  
『將校以下所用之馬匹號褂行裝等均須自備惟軍裝彈藥等由政府給發』

三南非洲義勇兵選鋒一中隊、將校四名、下士以下一百十名、  
『爲南非乘馬步兵各隊之候補中隊由各聯隊中選取』

四由各屬地增調之乘馬兵、計坎那大一千人、砲兵三中隊、澳洲一千人、砲兵一中隊、新西蘭二百人、哈乞開斯快砲四門、

五南非英軍總指揮官、有指揮屬地乘馬兵之特權、  
十二月十七日、發民兵八大隊拔隊之令、合前派之民兵大

隊爲五十四大隊、

十八日、令召集所餘豫備兵、於是豫備兵之總數、約八萬三千人、悉召充國內防禦等事、故雖傾國之兵、遠征南非、而國內守兵、仍無空虛之慮、

是日戶部長官兼衆議院政府黨之領袖巴爾福蘇論南非戰事曰、薄阿軍全以乘馬步兵編成、故運動迅速、易占天然之良陣地、我軍步兵雖十分驍健、終難決勝、我政府之於陸軍、急欲用乘馬步兵、頗爲焦慮、自我觀之、不如將護鄉騎兵、編成乘馬步兵、以充其用、又由南非步兵大隊中、編成義勇兵中隊、以補乘馬步兵之缺可也、

千九百年正月二日、又發民兵大隊、調赴海外、其軍數如左、  
民兵步兵七大隊 往南非洲軍前

民兵步兵二大隊 往馬爾塔

民兵步兵二大隊 往英法間海峽島

民兵者、第二種兵也、當有事之秋、派往國外、以馬爾塔直布羅陀及英法間海峽島爲限、倘派往他處、須聽其願否、以此兵每年不過訓練四星期也、今其中七大隊、派往南非前敵、可見英之以全力駐南非洲矣、

第八師團、於正月二十日、先委派將弁、又編騎兵四旅團、一騎兵三聯隊、騎砲兵一中隊、一定於正月三十一日解維、而駐防印度之英國騎兵、已編成第五旅團、且以步兵編成乘馬步兵隊、

先是印度政府、欲派土兵一隊、助征南非、而英政府以政畧上關係甚重、未之許也、乃派駐防鎗騎兵第十六聯隊、於十

二月三十一日、由孟買起程、又命在印度之英國騎砲兵愛字乾字二中隊、及土民兵之騎兵隊、與勤務土侯隊、均運赴前敵、并載山砲兵所用之馬二千匹、

英復於本國編成野砲兵團四隊、將遣往軍前、每團中隊三、隊有砲六門、都凡七十二門、內有野戰短砲十八門、時砲兵廠員中尉安特生創製最便利之十二磅快砲、配以利大脫炸彈、最遠可達一萬碼、試演甚靈、命如式趕造、又命烏喀斯馬克綏砲廠、製造四吋七及六吋快砲數十門、以供軍前戰具之用、

今查千九百年正月一日、英征南非之本國兵數如左、  
甲巳抵南非之英軍

一騎兵師團

五千五百人

砲十二門

二步兵第一第二第三三師團

三萬人

砲五十四門

三軍隊長所轄諸隊人員

五千人

砲四十八門

四兵站部諸部隊

一萬人

五留於兵站部之備補兵

四千人

六雷的斯密斯守兵

一萬六千人

砲四十二門

七在好望角諸隊

八千人

砲十八門

乙英軍援兵向南非前進者及援隊之將行者



一步兵第五第六第七三師團 三萬一千人

砲五十七門

二山砲一中隊及步兵三大隊 三千五百人

砲六門

三近衛騎兵一聯隊 六百人

四攻城砲兵 一千四百人

砲二十五門

兩共兵十一萬五千人『輜重兵衛生隊俱在內』

砲二百六十二門

復查各屬地第二次派出兵數如左

一由坎那大派出者 馬兵四中隊 砲兵三中隊

此外步兵若干合計一千二百四十七名

二由澳大利阿洲派出者 砲兵一中隊

此外步兵及乘馬兵若干合計一千二百五十名

三由新西蘭派出者 步兵二百名哈乞開斯砲四門

四由印度派出者 馬步兵二百五十名

五由錫蘭派出者 馬步兵一百二十五名

右兵三千七十二名合第一次派出兵數二千六百七名共五千六百七十九名

綜核開戰以來、國內海外之兵、已赴軍前、及續派將行者、凡步兵十四萬二千八百人、馬兵三萬七千八百人、總計兵十八萬六百人、砲四百五十六門、

英皇恤兵

十二月二十五日、英女皇召集從軍南非之下士以下各家

族、賜茶果於溫淑宮、是日適值克利斯麥斯大祭之辰、官內陳設壯麗、悉出公主及太子諸王妃之手、英皇親就各族之席、溫顏接詞、慰諭有加、而公主及太子諸王妃、且爲在席各家族躬執肆應之役、英皇又發克利斯麥斯之祝電、致南非諸將校、其存恤軍士、可謂至矣、宜其人人惑奮、雖效命沙場而不顧也、

英本國各屬地竭誠助軍、

時倫敦市長、創募義勇兵一千人、協征南非、豫算軍費、需一百萬元、未幾已募集七十八萬、而其市民愛國之心、十分懇摯、凡民兵及義勇兵之自願服役者、相繼爲國家宣力、各州之知事及富家、爭先慨助、或一萬、或五千、以爲出征義勇兵民兵或護鄉騎兵之費、募捐之人、旣異常出力、輸捐之戶、復

多方應急、或寄槍砲彈藥衣服、或贈病院火車、其輪船公司、則源源轉運軍裝、不取水脚、國民踴躍樂輸之事、不勝枚舉、其居留於各殖民地者、與母國人民無異、至於海外各屬地、莫不奮起效忠、有令人不勝歎服者、十二月下旬、於坎拿大及澳洲地方招募援兵、不期而至、印度兵雖未調用、然其各土侯咸告奮勇、於英、願將其兵馬輜重等、供戰備之用、請印度政府申奏英廷、英政府鑒其誠、納所供馬匹、又印度土兵之騎兵第三聯隊、自四人將校以下、各將一日所得口糧、捐入軍需、於是土人聯隊中、倣此例捐助者、相繼而起、倫敦市廳、募集捐款、十二月一日、已得三百七十萬圓、至本月十四日、集有四百十萬、得此巨款、以充郵費、存歿均有所

賴矣、茲列開支總數如左、

金二百五十七萬三千六百四十圓

給傷亡將士之

寡婦孤兒

金三十七萬四千二百七十圓

給受傷者

金三十八萬一千五百圓

給因戰致病者

金五十九萬七千四百七十圓

給兵卒水兵之

家族會

倫敦市廳復派員至好望角、保護避難者、或以輪船載送回國、其川資皆由本國善士提倡捐助、力能自給者聽、計第一次運回避難之人、約六百名、

的拉哥阿灣之交涉

十二月杪、特都至的拉哥阿灣之鐵道、雖開駛如常、而英人

戒備極嚴、糧食之輸入甚少、料量國中所得、才足供軍用、糧價翔貴、視平時約增四分之一、而法蘭西意大利希臘等國、編成義勇衛生隊、運往特國、醫治薄阿兵之病傷者、公然於的拉哥阿灣登陸、以赴勃勒脫利阿、此等外國衛生隊、雖皆佩紅十字徽章而來、然陰助特軍、改充戰兵者、亦復不少、與國政府、向延英國醫師、并僱英人、主病院事、自正月六日以後、悉代以德國人、

十二月三十日、德國輪船名朋的斯拉脫者、載有德國將領三名、德兵二十名、僞爲南非洲土人裝、擬由的拉哥阿灣登陸、適被英艦察出、卽將此船押送達朋港、於是交涉之案、起於英德兩國間、在英政府以爲英艦職司巡邏、固宜如此辦理、以待捕獲審檢所判斷、而德人以朋的斯拉脫並未夾帶

戰時應禁之物、向德政府控告、批俟查明究辦、正月五日、德政府將此事照會英國、初英之遠征南非也、德人初無異議、今遇此事、國民交口譏英、越二日、復有德國輪船海哇額者、由比利時潛運軍器、前往特國、又爲英軍艦所捕獲、仍送達朋港、時德皇電致瓦敦堡王曰、此次變端已起、以後願勿再爾、吾國之名譽與利益、雖在遠隔重洋之處、不可不竭力保護云、旣而海哇額於正月初十自達朋釋放、而朋的斯拉脫依然扣留、英覆德國照會、畧謂往來於中立港灣之船舶、臨時查驗等事、是依公法處置、先是德國克魯伯公司、夙以槍砲售英、至此德政府下令、不得再將軍械輸入交戰國、當時英政府、不願與局外國多生枝節、故於的拉哥阿灣之事、遷就了結、正月十九日、德外務大臣伯爵蒲羅演說於議

院曰、英艦之捕德船也、頗不滿於吾國人心、而政府亦竭力抗辯、令償所失、英不日即當照付矣、嗣後亦願德船永無如前之事、伯又云、決不破吾兩國之友誼、將來依舊言歸於好、然而正月二十日、德輪船馬利載小麥輸特、又爲英三等巡洋艦倍羅刺斯所捕、自的拉哥阿灣押送達朋港云、

東部戰事三『自十二月杪至一月杪』

### 雷的斯密斯之困守

是月也、日窮於次、月窮於紀、行將除舊布新、而雷的斯密斯軍士、依然坐困於重圍之中、數米而炊、人數二月之糧、而馬且殆、苦旱久矣、至歲底得雨、草茸茸才有生意、守城兵因炎暑鬱悶、大半成疾、然且日嬰薄阿兵之藥彈、蟄伏小幕中、困憊極矣、皆效死弗去、二十五日以後、薄阿兵自克利斯麥斯



倍其兵力、日來攻擊、守者大創、而敵軍又於薩普拉斯高地、  
 徧列短砲、增砲兵於隆巴士斯各坡、奮擊不已、蓋自被圍至、  
 克利斯麥斯之役、城兵之死者七十名、傷者二百三十六名、  
 加患赤痢及熱病者、日甚一日、幸降雨氣候漸涼、病者始減、  
 十二月三十一日、雷的斯密斯守兵、以鎗刃突敵軍、欲奪其  
 砲、而敵之砲兵大有進步、未能得志、被圍如故、正月八日、忽  
 哀脫中將以回光通信、報知蒲倫大將曰、敵兵於六日午後  
 三點三十分鐘、再迫雷的斯密斯、猛襲我陣地、英軍砲壘、三  
 陷而三奪之、終失其陣地一角、被敵占據、的蓬希耶聯隊誓  
 死力戰、至黃昏始擊退、是役也、伯爵阿維阿伯負重傷、而薄  
 阿兵一枝隊中、死者一百五十人、傷者尤夥、但見其以貨車  
 滿載而歸云、聞戰時特兵強與兵就危地、故與兵大損、而是

日英軍亦傷將校十一人、其爵名如左、

戈登哈倫達隊

大佐崎喀寧根

少佐米拉華那

來福鎗隊

少佐普郎

中尉雷克斯

霍爾

威斯薩雷隊

少佐馬克華司

的蓬希耶隊

大尉拉隆

第五倫薩隊

中尉赫爾

音信利阿霍斯隊

中尉愛頓司

配克門

工兵隊

中尉喬恩司

索馬舍希耶隊

中尉善喀

此外將校負傷者二十七名、計將校死傷共四十名、下士以下戰死一百三十五名、負傷二百四十四名、計下士以下死

傷共三百七十九名，是則雷的斯密斯守城以來，第一鏖戰已。

援軍再至

自十二月三十日暴雨之後，邱格拉河盛漲，哈倫維斯高地以北，橋梁悉被漂沒，時南岸所駐薄阿兵，約四百人，因與北岸隔絕，北岸敵軍分兵一隊，在上流普基他渡口渡河，以增南岸兵力，英援軍以那塔爾義勇兵爲偵察隊，三十一日，探知敵兵屯哈倫維斯高地。

正月一日，英軍偵察隊在庫倫索附近，爲薄阿兵所邀擊，嗣後英援軍屢偵敵情，欲長驅渡邱格拉河，以救雷的斯密斯，而薄阿兵不僅嚴防北岸，且其前鋒已近河南庫倫索，以抗援軍之北進，二日，薄阿軍於南岸斯普林非耳附近，安設砲

位、又修已壞之邱格拉河鐵橋、勢將南趨、兩軍之偵察隊日有小戰、英軍由的倍利至普基他、架設輕便鐵道、以備大兵北進、

正月六日、英軍克雷利中將率第二師團、及乘馬步兵、向庫倫索前進、希耳約特率其旅團爲右翼、巴敦率其旅團爲左翼、令乘馬兵略右側前進、始知薄阿兵已北退、不在庫倫索附近、乃欲一試敵軍之力、午後二點三十分鐘、至四點三十分、砲擊薄阿兵、敵軍應戰頗力、又知其步兵悉據河之北岸、六點三十分、英軍收隊、仍回原處、

援軍第五師團長楷耳司華倫統其所部、於前月間自達朋港登陸、漸次北進、行抵弗利爾、隸蒲倫大將麾下、此新到之第五師團、與克雷利所率之第二師團、加蒲倫大將之軍團

司令部、合計將卒甚衆、

斯比翁各坡之戰

時蒲倫大將謀大舉北進、正月十日、先遣滕德諾大佐所部乘馬步兵、繞邱格拉河上流北渡、出薄阿兵之不意、欲據普基他迤南之高地、且奪其繁泊北岸之船、移之南岸、以備渡軍、

次派少將李德敦率其旅團、往據斯他特各坡陣地、途中艱苦備嘗、至十二日始達、又次派少將希耳約特之旅團、往據斯普林非耳、而令巴敦少將之旅團留守庫倫索、時薄阿兵已詢知英軍調度、陸續由東方移駐斯比翁山、及其附近之處、設備嚴防、

十一日、各軍拔隊前進、道伊斯科的倍利間之弗利爾、直趨

斯普林非耳、各隊輜重、用車五百輛、輛駕牲口五、其長竟十九哩、所經之路、狹窄泥濘、異常艱澀、自十二至十四日、各隊始集斯普林非耳附近、道既弗良、又屢降雨、行程極滯、十八日午前五點鐘三十分、海軍砲兵及短砲中隊、始由普基他渡口西南之高地、開砲遙擊、李德敦少將之旅團、於午前三點三十分、整隊沿砲路向前、時薄阿兵之陣地、在普基他對岸高原、與英海軍砲兵所占模斯他利高地、隔河相值、河西北岸屹立之斯比翁山、亦爲薄阿兵所據、其堡壘則遠連西北高地、李德敦之旅團、力戰奪普基他對岸之敵軍陣地、華倫中將所率師團、則先於十七日在次利却士渡口、一在普基他與斯比翁各坡之上流、平時亦架橋、一建長八十五碼之橋、是日悉渡於河之北岸、英軍既將大舉北進、薄阿

兵亦由東方齊來應援、

十九日午後、大佐滕德諾率乘馬步兵、由北岸之東、至阿克敦宏附近、逼薄阿兵以扼其左側、七點鐘、英之甲騎兵一聯隊來援、時師團長華倫中將、率其師團望西北前進、營於北岸、距次利却士西北二哩許、二十日午前三點、更拔隊前進、薄阿兵所據陣地、起斯比翁各坡之西高原上、繇互於東北、約長四哩、其前皆峻急之石坡、英短砲中隊不能上、僅由高地仰攻、而野砲中隊稍前、列砲隊於三株樹岡下之高地、其東徧配置步兵一大隊、英砲兵自午前七點至正午、連環轟擊、而哈脫旅團長率步兵三大隊、向次利却士西北高地前進、逼薄阿兵陣前、相距五百碼而止、至午後七點三十分罷戰、徹夜保守其地、

在邱格拉河最下流之英軍右翼、李德敦所率旅團、因華倫中將之師團艱於前進、遂西扼普基他、以牽制薄阿兵、而希耳約特之旅團、則展開於哈脫旅團之右翼、欲以全力截斷薄阿兵、而敵軍砲火猛烈、相距半哩、不復能再進、僅得固守所占之地、故華倫中將之師團、數日來雖與敵相持、不退亦卒不進、且英軍砲兵陣地、不得其宜、殊難得力、

二十四日、胡特開脫所率之旅團、規取斯比翁各坡、午前二點鐘、直奪薄阿兵陣地之一角、天明後、敵軍悉銳來爭、英軍死戰終日、旅團長胡特開脫負重傷、大佐索尼羅甫代之、敵步砲兵蜂擁來攻、大佐知不可守、於二十五日天未黎明時、卒棄所據陣地而退、蓋斯比翁各坡、介普基他及次利却士兩渡口間稍北之處、爲四圍陣地之鎖鑰、英軍欲據勝勢、在



所必爭、惜僅得其高地之南角、不能禦西北兩面敵軍之砲火環攻、索尼羅甫大佐勢不得不退、其退也、賴李德敦之旅團、由普基他牽制敵軍、始得無事、

總司令官蒲倫大將、於二十五日午前五點鐘、詣華倫中將之幕營、中將以爲薄阿兵陣地之右翼、堅固非常、終難制勝、兼砲兵不得地勢、更無從爲力、不如力攻斯比翁各坡、而蒲倫大將不謂然、二十六日午前六點、下令退軍、至二十七日、各隊咸歸邱格拉河南岸、薄阿兵絕不追擊、得整軍而退、英軍自十七日渡河以來、劇戰十日、不能占北岸一步、徒勞往返、而將校以下死傷者甚衆、茲錄如左、

戰死二百九十四名

負傷九百五十九名

失蹤或被虜者七十三名

總計一千三百二十六名

而二十四日斯比翁各坡之劇戰、傷亡最衆、幾居全數之半、復列如左、

戰死一百三十九名

負傷三百七十名

失蹤或被虜六十四名

合計五百七十三名

是役也、敵軍於四圍高地萬丸齊發、而所用者乃無烟火藥、英兵不能測敵砲所在、敵踞高地、却能避砲、英兵既大受損害、索尼羅甫大佐無可如何、始下退兵之命、然據蒲倫大將所報、二十四日英軍形勢頗危、該大佐身先士卒、雖損其兵

三分之一、仍能力守陣地、鏖戰不懈、微大佐之勇氣與能力、安得相持竟日、決不可以輕退罪大佐、大佐之戰略、始終實無可議云、

戰後查悉英軍除戰死負傷失蹤被虜外、尙有不知下落者二百八十五名、大半屬倫喀希耶聯隊、而薄阿軍於此戰、亦陣亡五十二名、負傷一百二十名、更查英軍將校之死傷者、其名如左、

倫喀希耶隊 參謀大尉懷邱 史底華 中尉馬洛克

弗雷石

密特爾塞克斯隊 大尉繆歐 中尉洛雷 威爾生  
倫喀斯他隊 少佐羅斯 大尉喀克 中尉威德

司各脫

霍達拉隊 中尉華爾阿斯敦

南倫喀希阿隊 大尉巴崎 中尉勒弗爾

薄達隊 中尉茄倍

騎兵隊 大尉比得 諾克斯高 中尉格倫弗 紐亨

馬哥的 特流薩 蘇尼羅甫

近衛步兵隊 中尉羅德爾 鄉德

共二十四名、其他負傷之將校二十名、不知下落之將校六名、合計五十名、不可謂非一大敗矣、

正月二十九日、滕德諾枝隊、亦復渡河南退、於是邱格拉河以北、英軍又無匹馬隻輪矣、

西部戰事三『自十二月二十五日至正月杪』

英第一師團大敗於馬格斯方汀以來、薄阿軍屯摩達河邊、

而不前進、時或從英軍之後、陰煽開普屬地人、拆毀其阿與維多利亞威斯脫間之鐵道、并毀電線、斷第一師團與好望角連絡之路、欲困第一師團於摩達河邊、雖不遂其計、然特軍統將克郎奇、集大兵於此、意圖南進、英軍非特不能進援、乃轉變而自守、十二月二十六日、在摩達河之第一師團長梅杜恩、遣偵察隊二、繞出於薄阿兵陣地左右、各遇敵接戰、而敵於左側茄勃斯道大增兵力、二十七日、薄阿兵砲擊摩達河之英兵、英以海軍砲兵敵之、二十八日午後八點鐘、薄阿步砲兵擊英第一師團、英軍僅以四吋七快砲發二彈而已、

千九百年正月一日、中佐披爾查統屬地兵及英軍步兵等、約四百五十人、自爲一隊、此隊係以坎那大澳洲義勇兵

與英國兵編合而成。一攻倍門特西北之敵營，二日擊退薄阿兵。據士格刺斯三日，由士格刺斯起程，沿途小戰，夜行二十二哩，五日抵倍門特。倍門特者，第一師團與薄阿兵初次開戰之地，昔已棄去，退至摩達河，今欲復之也。是役生擒敵兵四十名，敵之死傷者甚衆，英軍除喪袞司蘭兵隊中尉阿甘外，負傷者僅三名耳。

正月六日，第一師團以氣球窺敵陣地，見防工甚固，且置砲二門，就中可容兵三萬人。又據土人之報，有薄阿兵若干，由馬格斯方汀往來於可列斯堡，是日英軍於摩達河上架設之第三船橋成。

自八日至十五日，師團長梅杜恩使偵察騎兵隊，侵入奧國境內二十五哩，此處僅留薄阿斥埃兵，如入無人之境，而摩

達河之敵軍、依然堅守陣地、更番來戰、十七日、梅杜恩中將欲探悉敵兵所在、及其配置之法、謀所以擊退之、午後四點鐘三十分開戰、步兵繼進、然終不能勝、至晚收隊回幕營、其後至正月杪、兩軍仍對峙、惟斥堠偵察隊時交小戰而已、時馬非金及肯白雷兩地、日受薄阿兵砲擊、守城兵竭力應戰、十二月二十五日、馬非金之英兵、以加農砲及馬克綏砲、急攻可羅勃敵營、無功而罷、英軍被虜者三名、死傷五十二名、薄阿軍亦失兵九名、二十六日、馬非金英軍八十人、編成決死隊、猛攻敵軍堅壘、戰死者二十一名、負傷三十三名、仍未能突圍、

北部戰事二『自十二月杪至一月杪』

自大佐勃劉馬統兵五百、困守邱利、而喀馬酋長之兵三百

七十人、由勃拉維育赴羅巴斯底、馬非金往來之鐵道已斷、孤軍無援、所駐兵不過守備一方耳、然薄阿兵亦不過三百許、駐色克哇尼、兩國之斥候、時時小有衝突、而特國北境、與英屬牢特西阿之鑛山、并不停工、尙在開掘、十一月內所採之金、五千二百八十九兩、其茄倍隆奴南被毀之鐵道三哩、修理已竣、鐵甲火車日往來於勃拉維育矣、

南部戰事三『自十二月二十六日至一月杪』

十二月十日、第三師團長格托克中將之軍、大敗於斯特隆堡、退回摩崎諾、南非英屬地人民、所在騷動、法倫去將軍所率之騎兵師團、於拿普特及阿倫的附近、擊破薄阿兵後、與摩達河之第一師團、摩崎諾之第三師團相連絡、合南境西境、共防薄阿兵之南進、三師團并將互相提挈、以入奧國境



內是乃十二月下旬、南境西境英軍之大略情形也、未幾維多利亞威斯脫之亂民、聚集五百人、拆毀鐵道、斷第一師團之後路、二十七日、警報達於第一師團、英軍大驚、於是騎兵師團與第一師團之連絡、尤關緊要、時騎兵師團在阿倫的、與特軍隔二哩、遙峙相拒、英騎兵追薄阿兵退路、十二月三十日、薄阿軍退入可列斯堡、英騎兵進占其南三哩之地、先是第三師團所屬警察隊一百五十名、北進而占德特勒脫、南境屬地之人民、得稍安謐、三十日、小戰於德特勒脫之北、英軍既據德特勒脫、可與斯特隆堡南北犄角、爲戰畧所必爭、正月三日、英軍警察隊二百五十人、在摩崎諾南二哩、忽爲薄阿兵二千『有砲二門』所攻、第三師團長格托克率砲

兵一中隊、乘馬步兵二百六十名、及步兵半大隊、飛馳往援、火車不足、則徒步急行、遂擊退薄阿兵、命警察隊及乘馬步兵留駐之、敵軍移屯勃休門、六日、薄阿兵之一部侵入阿利羅諾之東勒的格雷、遂於其地及巴克雷伊斯脫間、布置防工、與現駐斯端克斯特隆附近之格托克師團、各保陣地、時交小戰、而薄阿兵日於斯特隆堡附近拆毀鐵道、及其洞環、據奔告者云、薄阿兵在可列斯堡者、約六七千人、其鋒銳則在可列斯堡東北之諾弗本德、而德特勒脫附近、亦有薄阿兵千人、英軍第三師團艱於進取、徒勞對陣月餘、會新總督羅勃次元帥已至好望角、因欲別運戰策、故暫休戰、以聽指揮、

### 可列斯堡之戰

騎兵師團長法倫去於正月一日、率騎兵五中隊、步兵半大隊、騎砲兵二中隊、及乘馬步兵隊、向可列斯堡前進、時薄阿兵千人、砲二門、據守可列斯堡、法倫去大佐於黎明時、佯攻敵之前面、陰遣騎兵輕砲兵二隊、繞衝敵之右翼、敵狼狽却走、遂進占其陣地之一部、卽堅守之、薄阿兵亦據可列斯堡之一面、嚴陣以待、不使英軍入市、於是求援於第三師團、得步兵一大隊、騎兵一聯隊、砲兵一中隊、歸法倫去麾下、四日晨、法倫去騎兵師團之左翼、於可列斯堡北三哩、爲薄阿兵千人所攻、英軍騎兵一中隊襲擊之、敵砲猛注、英軍不能支、急麾步兵六中隊、騎兵一聯隊、及砲兵一中隊、星馳赴援、始擊退薄阿兵、六日、法倫去所部步兵一大隊、逆擊敵軍、血戰良久、損全隊四之一、而退、而英軍第一薩福克斯隊、復於是

夜襲一哩外之敵陣、指揮官大佐滑震甫傳令進攻、卽負創陣亡、三中隊遽退、僅一中隊留戰、衆寡不敵、終降於敵、英兵七十名爲敵所俘、內有將校七名、後據詳報、當時滑震大佐率薩福克斯隊、夜攻未探明之敵陣、距敵軍僅三十步、猝被敵軍叢擊、英兵適當其衝、大受損害、將校之死者、大佐滑震外、尙有中尉溫金斯、忽哀脫、按此與那塔爾軍司令官同名而異人、喀列共四人、失蹤者、大尉勃利特、滕升、勃刺渾、阿倫、中尉烏特馬、丁巴特拉六人、其下士以下、戰死者四名、負傷者二十六名、失蹤者一百七名、

正月七日、法倫去大佐以騎兵一中隊、偵察薄阿兵陣地之右側、薄阿兵恐斷其退路、分兵退守北方、後法倫去屢由倫斯堡出騎兵偵察敵之側面及背後、時與薄阿兵小戰、十五

日、薄阿兵攻英軍騎兵師團之右翼、擊退之、兩軍各守其陣地、相持至正月之杪、

上海圖書館藏書



A541 212 0017 6034B



1613246

上海圖書館藏